Генеральная Ассамблея

PROVISIONAL

A/43/PV.48

18 November 1988

RUSSIAN

Сорок третья сессия

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ О 48-М ЗАСЕДАНИИ,

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк,
во вторник, 15 ноября 1988 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н КАПУТО (Аргентина)

позднее: г-н УЭРТА МОНТАЛЬВО (Эквадор) (заместитель Председателя)

позднее: г-н РАНА (Непал) (заместитель Председателя)

позднее: г-н КАПУТО (Аргентина)

позднее: г-н ЭССИ (Кот-д'Ивуар) (заместитель Председателя)

Вопрос о Намибии [29] (продолжение)

- a) доклад Совета Организации Объединенных Наций
- b) доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам
- c) доклад Генерального секретаря
- d) доклад Четвертого комитета
- e) проекты резолюций

В настоящем отчете содержатся подлинные тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи.

Поправки должны представляться только к подлинным текстам выступлений. Они должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, Департамент по обслуживанию конференций (Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), а также быть внесены в один из экземпляров отчета.

Заседание открывается в 15 ч. 15 м.

ПУНКТ 29 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)

ВОПРОС О НАМИБИИ

- а) ДОКЛАД СОВЕТА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАМИБИИ (А/43/24)
- б) ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО ВОПРОСУ О ХОДЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (А/43/23 (часть V), А/АС.109/960)
- с) ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ (А/43/724)
- д) ДОКЛАД ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА (А/43/780)
- е) ПРОЕКТЫ РЕЗОЛЮЦИЙ (А/43/24 (часть П), глава I)

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Перед тем, как я предоставлю слово первому оратору, я хотел бы напомнить представителям о том, что в соответствии с решением, принятым на утреннем пленарном заседании, список ораторов для участия в прениях по этому пункту будет закрыт завтра в полдень. Поэтому я хотел бы подчеркнуть, чтобы те делегаты, которые пожелают выступить, записались в список ораторов как можно скорее.

Первый оратор на дневном заседании – исполняющий обязанности Председателя Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, которому я предоставляю слово.

Г-н ОРАМАС ОЛИВА (Куба), исполняющий обязанности Председателя Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (Специальный комитет 24) (говорит по-испански): Поскольку Ассамблея вновь обращается к вопросу о Намибии, нас глубоко тревожит, что, несмотря на объединенные усилия Организации на протяжении последних четырех десятилетий, вопрос о предоставлении независимости Намибии по-прежнему наталкивается на серьезное сопротивление режима меньшинства Южной Африки.

Десять лет назад, когда Совет Безопасности принял резолюцию 435 (1978), содержащую план Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости Намибии, принятый как Южной Африкой, так и Народной организацией Юго-Западной Африки (СВАПО), мировое сообщество полагало, что вопрос о предоставлении независимости наконец решен.

(Г-н Орамас Олива, исполняющий обязанности Председателя Специального комитета 24)

Однако продолжается незаконная оккупация Намибии Южной Африкой, продолжается и грубое нарушение международного права, а намибийский народ по-прежнему остается лишенным своего неотъемлемого права на самоопределение и независимость. Тот факт, что план Организации Объединенных Наций не выполняется, а расистский режим по-прежнему расширяет репрессивные действия в Намибии и совершает преступные агрессивные акты против соседних государств, является серьезной угрозой международному миру и безопасности.

Как подчеркнул Докладчик Специального комитета мой уважаемый коллега и друг г-н Ахмад Фарук Арнусс, представитель Сирийской Арабской Республики, Специальный комитет 24 в контексте выполнения Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам сделал в течение этого года серьезный и детальный обзор положения в Намибии и на основе решения, принятого консенсусом в августе этого года, вновь твердо заявил, что план Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости Намибии является единственной международно признанной основой для решения намибийского вопроса. Действительно, как об этом вновь твердо говорится в плане Организации Объединенных Наций, существует настоятельная необходимость осуществления этого плана без предварительных условий или изменений.

Как вновь рекомендовал Специальный комитет, немедленное введение Советом Безопасности всеобъемлющих обязательных санкций против южноафриканского режима представляет неотъемлемую часть стратегии по обеспечению перехода к миру в южной части Африки. Таким образом, необходимо обеспечить непрерывное давление на правительство Южной Африки до тех пор, пока намибийскому народу не будет предоставлена возможность свободно решать вопрос о своем статусе и пока апартеид не будет уничтожен в Южной Африке и Намибии.

На данном важном этапе развития событий имеется настоятельная необходимость оказания все возрастающей и эффективной поддержки борющемуся народу Намибии и его единственному и законному национально-освободительному движению – Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Хотя различные учреждения и организации системы Организации Объединенных Наций продолжали, хотя и в разной степени, оказывать им помощь, уровень этой помощи далеко недостаточен. Международное

(Г-н Орамас Олива, исполняющий обязанности Председателя Специального комитета 24)

сообщество несет особую ответственность за обеспечение того, чтобы Программа государственности и Институт для Намибии предприняли все необходимые меры по предоставлению максимальных возможностей для образования населения в целях их подготовки к скорейшему созданию суверенной и независимой Намибии.

Хочу выразить искреннюю надежду, что призывы ко всем государствам-членам в этой связи, специализированным учреждениям и другим организациям как в рамках Организации Объединенных Наций, так и вне ее, встретят позитивный и повсеместный отклик, с тем чтобы удовлетворить растущие требования намибийского народа.

Недавнее развитие событий в регионе по крайней мере позволяет считать, что, благодаря совместным усилиям освободительных движений и "прифронтовых" государств, наконец просматривается перспектива окончательного падения чудовищного расистского режима под напором мощных сил освобождения и необратимого хода истории.

Выражается надежда, что усилия, предпринимаемые в последние годы по обеспечению, в частности, международно приемлемого решения проблемы Намибии, о котором говорится в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, приведут в конечном итоге к прекращению кровопролития в регионе и обретению намибийским народом свободы и государственности.

Хотя мы вполне сознаем существующую возможность успешной реализации этих усилий, наш оптимизм несколько ослабляется ощущением неизбежной опасности, когда имеешь дело с режимом, который в течение столь длительного времени для сохранения своего господства в Намибии идет на обман, использует хитрость и жестокость. Эти сомнения по-прежнему остаются обоснованными в отношении искренности нынешних намерений режима. Как обеспокоенные члены международного сообщества мы должны по необходимости оставаться бдительными в отношении изменяющейся ситуации и быть готовыми принять срочные действия или предложить конструктивные инициативы. Равным образом необходимо, чтобы все соответствующие органы Организации Объединенных Наций внимательно следили за критическими событиями, затрагивающими дальнейшую судьбу Намибии, с тем чтобы поддерживать коллективные усилия по достижению общей цели.

Еще более важно, чтобы на данном решающем этапе борьбы за освобождение международное сообщество оправдало в конечном итоге священную веру, которую возлагает на него народ Намибии, и решительно предприняло все необходимые меры,

(Г-н Орамас Олива, исполняющий
обязанности Председателя
Специального комитета 24)

с тем чтобы вынудить Южную Африку выполнить решения Совета Безопасности. Необходимо продолжать проявлять солидарность с народом Намибии, оказывая не только моральную и политическую поддержку, но и внося щедрый вклад в оказание помощи, осуществляемой Организацией Объединенных Наций от его имени.

Со своей стороны Специальный комитет должен быть постоянно готовым предпринять все необходимые действия по облегчению скорейшего восстановления неотъемлемых прав намибийского народа.

Народ Намибии более века страдал от колониальной оккупации. От имени Специального комитета 24 я хочу заверить его, что он не одинок в своей борьбе, поскольку цели, к которым он стремится, те же самые, что и цели этой Организации: мир, справедливость и свобода для всех.

В заключение я хотел бы от имени Специального комитета воздать должное Совету Организации Объединенных Наций по Намибии за важную деятельность, которую он продолжает столь эффективно осуществлять под руководством своего уважаемого Председателя, представителя Замбии Зузе. Роль Совета как законного управляющего органа по Намибии до достижения ею независимости нельзя переоценить. На данном этапе борьбы намибийского народа необходимо, чтобы с Советом сотрудничали большинство государств-членов, с тем чтобы он смог выполнять свои обязанности с большей эффективностью. Я убежден, что под Вашим руководством, г-н Председатель, и с учетом Вашего дипломатического искусства и компетентности работа Ассамблеи на данной сессии явится дальнейшим позитивным вкладом в то, чтобы положить конец положению, существующему в Намибии.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): В соответствии с резолюцией 31/152 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1976 года я сейчас предоставляю слово наблюдателю Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО).

Г-н АНГУЛА (Народная организация Юго-Западной Африки (СВАПО): Позвольте мне воспользоваться этой возможностью для того, чтобы поздравить Вас, г-н Председатель, по случаю Вашего заслуженного избрания на пост Председателя сорок третьей сессии Генеральной Ассамблеи. Ваша великая страна Аргентина оказывает большую поддержку делу Намибии и за последние годы предприняла важные шаги, направленные против режима апартеида в Южной Африке, включая разрыв дипломатических отношений с этим режимом. Географическая близость наших двух стран создает хорошую возможность для будущего сотрудничества.

Ваш предшественник, г-н Петер Флорин, заместитель министра иностранных дел Германской Демократической Республики, прекрасно руководил работой сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи. Я пользуюсь этой возможностью для того, чтобы поблагодарить его за хорошо проделанную работу.

Я хочу также воздать должное Генеральному секретарю г-ну Хавьеру Пересу де Куэльяру за его мужественные и неустанные усилия в поисках свободы, справедливости и мира во всем мире. Его непоколебимая приверженность общему благу всего человечества вызывает всеобщее восхищение. Я бы упустил исторический момент, если бы не сослался на те огромные возможности, которые существуют сегодня для решения конфликтов и спасения нашей планеты от ядерной катастрофы.

Благодаря непоколебимой вере Генерального секретаря в Организацию Объединенных Наций, его напряженной работе и самопожертвованию мы в этот исторический момент являемся свидетелями возрождения нашей Организации. Даже те, кто в не столь далеком прошлом хотели обойтись без нее, сейчас признают ведущую роль Организации Объединенных Наций в деле поддержания международного мира и безопасности.

Безусловно, ослабление напряженности между Советским Союзом и Соединенными Штатами Америки и подписание Договора о ликвидации ракет средней и меньшей дальности – Договора по РСМД – в результате которого будет ликвидирован целый класс ядерного оружия, это заслуживающие высокой оценки шаги в правильном направлении, в направлении всеобщего и полного разоружения.

Положение в южной части Африки, а конкретно, текущие усилия, направленные на разрешение конфликта в Юго-Западной Африке, естественно, были темами, затрагиваемыми в общих прениях многими выдающимися деятелями. Я подробнее вернусь к этому вопросу позднее.

Сейчас я хотел бы изложить события в правильной перспективе. Генеральная Ассамблея вновь рассматривает вопрос о Намибии. Для некоторых это, возможно, уже стало обычным делом. Тех, кого не волнует судьба Намибии, еще не вникнув в суть этого вопроса, жалуются на неуместность прений, на объем документов, на расходы, на так называемую практику упоминания имен и прибегают к другим уловкам, поскольку они были бы, наверно, рады, если бы вопрос Намибии был снят с повестки дня Организации Объединенных Наций без решения проблемы. Мы обязаны воздать должное тем, кто принципиально отвергает этот цинизм и продолжает поддерживать нашу справедливую борьбу за самоопределение и национальную независимость.

Для нас, народа Намибии, выступления перед этим органом за последние десятилетия вызывали и боль и надежду, потому что каждый год, каждый месяц, каждую неделю и каждый день все больше и больше мужчин, женщин и детей в Намибии погибают в результате хладнокровных убийств, получают увечья, подвергаются аресту, тюремному заключению и пыткам со стороны армии, полиции и отрядов убийц режима апартеида. Их имущество уничтожается этими террористическими бандами, и их природные ресурсы, будь то алмазы, медь или уран, продолжают расхищаться действующими в нашей стране бессовестными и жадными западными транснациональными корпорациями, которые игнорируют тяжелое положение бедных, голодных и бездомных людей в Намибии, вывозя огромные прибыли, полученные в этой стране.

Этот выдающийся всемирный орган – это то самое место, где надо разоблачать такие грубые нарушения основных прав нашего народа, поскольку именно этот орган более двух десятилетий тому назад, приняв историческое решение, прекратил действие мандата расистской Южной Африки над нашей страной. Точно так же решения других международных органов, включая высший орган, которому поручено поддержание международного мира и безопасности, Совет Безопасности Организации Объединенных Наций, а также Международный Суд, заверили народ Намибии в том, что его дело находится в хороших руках. Но сегодня, оглядываясь назад, мы с гневом и разочарованием видим, что два десятилетия были бесцельно потеряны из-за маневров,

тактики проволочек и открытого вызова со стороны незаконного режима оккупации, тогда как Организация Объединенных Наций, видимо, бессильна выполнить свои решения, особенно резолюцию 435 (1978) Совета Безопасности.

Тем не менее наш народ высоко ценит роль и важность Организации Объединенных Наций. Было время, когда наша надежда граничила с наивностью, когда мы думали, что Организация Объединенных Наций придет и освободит нас. Эти дни прошли, и мы стали понимать, что, к сожалению, та же Организация, которая дает обещание угнетенным и эксплуатируемым, скована теми, кто дружит с расистскими колониальными правителями в Претории и кто поддерживает этот режим, исходя из своих эгоистических и близоруких целей. Понимание этого внутреннего противоречия ни в коем случае не подрывает веру в Организацию Объединенных Наций. Именно поэтому мы убеждены, что если так называемые демократические правительства отказываются увидеть свет, то народы сами должны возвысить свой голос. В этом заключается наша надежда, поскольку голос разума становится все слышнее с каждым днем.

Несомненно, что многие представители на этой сессии желают добра народу Намибии и что они будут призывать к терпению во время сложных переговоров. Я бы хотел напомнить им, что 10 лет это достаточно большой период времени, чтобы продемонстрировать терпение.

Нас вдохновляют неустанные усилия Генерального секретаря, направленные на осуществление резолюции 435 (1978) в ее заключительном и окончательном варианте. Мы признательны ему за его терпение. СВАПО, со своей стороны, всегда поддерживала тесное сотрудничество и проводила соответствующие регулярные консультации с ним и его сотрудниками.

Наша собственная история и опыт других научили нас тому, что фактически мы являемся своими собственными освободителями, и в этом контексте деятельность международного сообщества является дополнением к нашей собственной борьбе. В традициях тех, кто боролся до нас, наш авангард – СВАПО – по-прежнему действует, развивает победы, достигнутые на политическом и военном фронтах борьбы против расистского режима. Другими словами, СВАПО продолжает играть авангардную роль в деле руководства намибийским народом как на родине, так и за рубежом в борьбе за национальное освобождение и социальный прогресс. Нам удалось сплотить вокруг этой общей цели массы нашего народа – рабочих, крестьян, женщин, молодежь и студентов. В рамках нашей политики привлечения к нашей борьбе всех намибийских патриотов, независимо от их вероисповедания и цвета кожи, СВАПО в течение последних лет и месяцев является свидетелем того, как встает в ее ряды все большее число белых намибийцев, поскольку сейчас в свете политического и военного положения в Намибии любому уважающему себя человеку чрезвычайно трудно по-прежнему верить дешевой пропаганде Претории и ее кампании по дезинформации. Усиление вооруженной освободительной борьбы бойцами Народно-освободительной армии Намибии, а также активизация действий нашего народа, прежде всего рабочих, молодежи и студентов, привели к нынешнему поворотному моменту в истории нашей борьбы, который является необратимым. Мы более, чем когда бы то ни было, убеждены в том, что победа близка.

Позвольте мне сейчас обратиться к проходящим в настоящее время четырехсторонним переговорам, в которых участвуют Ангола, Куба, Южная Африка и Соединенные Штаты. СВАПО уже детально высказалась по данному вопросу. Мы считаем, что при наличии доброй воли существует реальная возможность решения конфликта в Юго-Западной Африке путем предоставления, наконец, независимости Намибии на основе резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и обеспечения безопасности Народной

Республики Ангола. В этой связи мы полностью поддерживаем конструктивные предложения Анголы и Кубы, которые привели к соглашению, достигнутому в Женеве в начале июля этого года.

Руководствуясь этим соглашением и пытаясь внести позитивный вклад в столь долгожданный процесс, председатель СВАПО товарищ Сэм Нуйома 12 августа этого года направил письмо Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций, в котором была ясно изложена наша позиция. Мы обязались соблюдать договоренность о прекращении огня на ангольской стороне и приостановить наступательные военные действия в самой Намибии при том условии, что оккупационная армия Претории не будет нас провоцировать. Эта позиция по-прежнему остается в силе. Кроме того, СВАПО вновь подтвердила свою готовность подписать соглашение о прекращении огня с Южной Африкой, с тем чтобы начать процесс осуществления резолюции 435(1978) Совета Безопасности. Нет необходимости повторять, что расистская Южная Африка до сих пор не ответила на наше предложение.

Однако следует понимать, что прекращение огня – не самоцель. Режим Претории печально известен своей недобросовестностью, высокомерием и дерзостью. Мы все еще не убеждены в том, что Претория на этот раз заняла серьезную позицию. Мы помним о том, что в прошлом она уже нарушала установленные сроки, начиная с прекращения мандата Южной Африки на управление Намибией и кончая принятием Плана Организации Объединенных Наций, касающегося независимости Намибии. Мы помним о том, что 4 октября 1969 года Совет Безопасности обязал Преторию покинуть Намибию. Мы помним также о периоде, непосредственно последовавшем за принятием резолюции 435 (1978), особенно после того, как расистская Южная Африка якобы согласилась с этой резолюцией. Затем состоялась конференция по предварительному осуществлению в Женеве в январе 1981 года. Стоит ли мне напоминать Ассамблее о переговорах в Нью-Йорке в 1982 году, когда нас уверяли, что единственный, остающийся нерешенным вопрос, задерживающий осуществление плана по деколонизации, – это выбор Преторией избирательной системы? Три года спустя, в мае 1984 года, мы направились в Лусаку еще на одну конференцию. Во всех этих случаях, а я упоминаю лишь недавние, народ Намибии и международное сообщество столкнулись с типичным расистским бурским подходом, который отличают обман, высокомерность и грубый отказ от сотрудничества.

Эта политика апартеида была великолепно охарактеризована выдающимся международным деятелем и руководителем Индии Джавахарлалом Неру, столетие со дня рождения которого совпало с началом этих прений. Он заявил следующее:

"Способность правительства Южно-Африканского Союза упорствовать в своих заблуждениях, действительно, весьма примечательна, однако я считаю, что если страна, так же как и индивидуум, достаточно долго упорствует в своих заблуждениях, то наступает возмездие".

Я привел эти факты, с тем чтобы показать, что назначение сроков само по себе не означает готовности расистской Южной Африки действовать. Южная Африка не может цинично использовать всемирную организацию для того, чтобы определять окончательные сроки и условия своего ухода из Намибии. Но Претория ловко изменяет эти сроки, преследуя свои дьявольские намерения.

Исходя из этого, мы считаем – а мы пока настроены оптимистично, – что Претория еще не проявила ощутимых признаков готовности покинуть Намибию. В настоящее время ситуация в Намибии не дает никаких оснований полагать, что незаконный оккупационный режим готов вывести из этой страны свою колониальную машину. Напротив, хотя Претория и разглагольствует о мире, она одновременно усиливает репрессивный механизм в стране. За последние месяцы и недели милитаризация Намибии южноафриканским режимом апартеида приняла угрожающие масштабы. Режим в невиданных ранее размерах увеличил численность своих оккупационных войск в Намибии и направляет туда военное снаряжение. Войска, уже находящиеся в Намибии, были усилены тысячами солдат, прибывшими из республики апартеида, и теми войсками, которые были выведены недавно из Анголы. Это беспрецедентное наращивание военной силы особенно заметно в северной части Намибии, где в настоящее время режим имеет войска численностью 50 000 человек, которые размещены вдоль намибийско-ангольской границы. Этот факт был подтвержден некоторыми западными журналистами. В течение этого же периода расистская Южная Африка осуществила провокационные военные маневры в намибийском порту Уолфиш Бей. Режим также расширяет свои военные базы в этом же районе.

Прежде всего, незаконная оккупационная армия режима, банды убийц и полиция расширили жестокую кампанию репрессий и террора против нашего народа. Хладнокровное убийство невинных граждан, включая стариков и детей, стало каждодневным явлением в нашей стране. Людей расстреливают произвольно, их имущество уничтожается или расхищается войсками Претории и другими вооруженными агентами. Гораздо больше наших людей заключаются в тюрьмы, задерживаются без суда и подвергается пыткам. Расистская армия также ведет сейчас кампанию запугивания членов нашего движения и его сторонников с применением оружия с целью навязать намибийскому народу отвергнутый марионеточный режим.

Учитывая ухудшение ситуации в области внутренней безопасности в Намибии, чему мы были свидетелями в середине 70-х годов, тысячи намибийцев, главным образом молодежь, скрываются дома от похожих на гестаповские репрессий и уезжают в изгнание. СВАПО ежедневно принимает сотни этих молодых намибийцев в своих центрах в Анголе и оказывает им помощь.

Именно на основе этой печальной картины мы настоятельно призываем международное сообщество сохранять бдительность для того, чтобы его снова не обманули буры-расисты. Конечно, Претория ведет переговоры не потому, что она изменила свою позицию. Напротив, режим апартеида вынужден вести переговоры после унижительного поражения, которое он потерпел от ангольско-кубинских сил в результате неудачного вторжения в Анголу в конце прошлого года. Имеющаяся информация указывает на огромные цифры военных расходов, которые достигают примерно 1 млрд. рэндов в месяц, что приблизительно равно 500 млн. долл. США. Наряду с усилением борьбы в Намибии и в Южной Африке и мерами, которые предпринимает международное сообщество по изоляции Претории, это заставило режим заплатить высокую цену за его политику агрессии. Как мы подозревали, режим апартеида ищет передышки. Он занят теперь проведением маневров и тактики проволочек. Что касается как Претории, так и Вашингтона, мы видим попытки поблагодарить Преторию за то, что она вынуждена была согласиться с необходимостью вывести свои войска из Анголы, где они попали в ловушку. Кроме того, они также хотели бы воздать должное Претории за то, что в течение многих лет нарушалась территориальная целостность и суверенитет Анголы, за то, что было убито много

(Г-н Ангула, СВАПО)

ангольцев, а также за полное разрушение экономической и социальной инфраструктур в этой стране. Используя свои послушные средства массовой информации, Южная Африка и Соединенные Штаты обвиняют жертвы в том, что они непреклонны и, согласно этой логике, должны нести ответственность за невыполненные сроки.

Мы не забыли, что именно администрация Соединенных Штатов изобрела увязку, к радости Претории, восемь лет тому назад. По этой причине мы по-прежнему затрудняемся признать за Вашингтоном роль честного посредника, когда его единственной заботой является присутствие интернационалистских кубинских сил в Анголе. Тем временем Соединенные Штаты продолжают предоставлять военную и другие формы помощи бандитам ЮНИТА для ведения кампании по дестабилизации Анголы. Поэтому неудивительно, что мы видим все большее число увязок, которые фабрикуются – последняя из них так называемое внутреннее примирение в Анголе, – до рассмотрения вопроса о независимости Намибии.

Единственный способ дать отпор таким маневрам – это остаться верным букве и духу резолюции 435 (1978). Мы специально призываем Организацию Объединенных Наций настаивать на безоговорочном осуществлении этой резолюции. Неоднократно было доказано, что единственный язык, который понимает Претория, это язык силы. Мы твердо настаиваем на том, что в отношении режима апартеида были введены всеобъемлющие обязательные санкции.

В последнее время мы вновь слышим старую песню – так называемое пристрастное отношение Организации Объединенных Наций в пользу СВАПО. Насколько нам известно, и без излишнего доверия к расистским руководителям Претории, Генерального секретаря заверили, что режим апартеида удовлетворен по поводу так называемой беспристрастности. Но этот вопрос, очевидно, возникает вновь и вновь. Если бы это исходило только от Претории, мы бы сказали, что не удивлены, но поскольку речь идет о большем, мы хотели бы заявить здесь ясно и четко, что Организация Объединенных Наций взяла на себя прямую ответственность за Намибию до тех пор, пока не будет достигнута подлинная независимость. Таковы буква и дух резолюции 2145 (XXI) Генеральной Ассамблеи от 1966 года. Это историческое решение было подтверждено в дальнейших решениях как на Ассамблее, так и в Совете Безопасности. Предположения о

том, что Организация Объединенных Наций могла бы каким-то образом показать свою беспристрастность и отказаться от своей ответственности за намибийский народ до достижения им подлинной независимости, были бы по меньшей мере равноценны предательству веры и святого права нашего народа на самоопределение и национальную независимость. Кроме того, смешно наблюдать за тем, как режим Претории требует беспристрастности в проведении выборов, учитывая абсурдность незаконного режима, который отказывает в правах большинству населения на своей собственной территории.

Мы решительно заявляем, что в течение долгих лет Претория разрушала Намибию и манипулировала всеми усилиями по осуществлению резолюции 435 (1978) до, в ходе и после ее выполнения. Мы официально заявляем, что согласимся с любыми результатами выборов, если они будут свободными и справедливыми. Здесь мы говорим о режиме незаконной оккупации, который располагает своим колониальным механизмом угнетения в нашей стране. Этот режим истратил миллиарды долларов на создание своих репрессивных институтов. Под этим мы подразумеваем, что помимо своей постоянной армии, так называемых сил обороны Южной Африки, которые будут выведены из Намибии в соответствии с резолюцией 435 (1978), режим создал столько армий, полувоенных формирований и так называемых полицейских сил, таких, как так называемые территориальные силы Юго-Западной Африки, пресловутый "Коевет", так называемые полицейские силы Юго-Западной Африки и другие наемные подразделения. Все они вместе насчитывают тысячи вооруженных головорезов, находящихся под командованием и на содержании незаконного режима. Какие гарантии у нас есть от того, что, даже если они будут расформированы, они не останутся на свободе и не будут подрывать процесс. Кроме того, Претория создала фальшивые политические институты, так называемое переходное правительство, которое полностью поддерживается режимом апартеида во всех отношениях. Следует помнить, что все эти фальшивые институты были созданы в нарушение резолюций 435 (1978) и 439 (1978) и других резолюций Организации Объединенных Наций. Учитывая это серьезное положение, мы ожидаем, что Организация Объединенных Наций сама обратится к этому и другим вопросам, имеющим для нас и для всего международного сообщества большое значение.

(Г-н Ангула, СВАПО)

Мы хотели бы подчеркнуть, что те, кто думает, что так называемая беспристрастность относится только к СВАПО, должны пересмотреть свою позицию, поскольку это предполагает либо недобросовестность, либо недостаточно серьезное понимание положения. Общеизвестно, что СВАПО взяла на себя обязательство принять участие на равноправной основе с любой политической группой в Намибии, когда свободные, демократические и справедливые выборы будут проведены в нашей стране под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций на основе резолюции 435 (1978).

Постановка так называемого вопроса о пристрастности, еще до подписания резолюции Совета Безопасности, является нечестным, предательским действием и противоречит духу и букве плана Организации Объединенных Наций о независимости Намибии.

Мы призываем Совет Организации Объединенных Наций по Намибии оставаться верным своей миссии боевого органа до тех пор, пока он не выполнит свой мандат полностью, до тех пор, пока флаг независимости не будет поднят над намибийской столицей. В этот критический момент борьбы намибийского народа мы не можем допустить каких-либо сомнений и неуверенности в отношении работы Совета. Его мандат должен сохраняться, как это предусмотрено в резолюции Генеральной Ассамблеи 2248 (S-V) от 1967 года, до получения Намибией независимости.

Мы призываем Совет под динамичным руководством его Председателя, посла Зузе, чьи важные заявления, сделанные ранее, были действительно ободряющими, продолжать мобилизацию международного общественного мнения в поддержку нашего справедливого дела и продолжать осуществление его программ поддержки народа Намибии. Мы призываем Генеральную Ассамблею и международное сообщество полностью поддержать доклад Совета, особенно его рекомендации по осуществлению действий в будущем году.

Я также хотел бы воздать должное Комитету по деколонизации за его работу, что нашло отражение в его докладе, представленном на рассмотрение этой Ассамблеи. Специальный комитет остается важным органом до тех пор, пока есть народы и страны, находящиеся под колониальным правлением и иностранным владычеством.

В нашей долгой и горькой борьбе за национальную свободу мы всегда рассчитывали на поддержку международного сообщества. Роль, которую играет движение неприсоединения, полноправным членом которого является СВАПО, остается важным фактором актуальности вопроса о Намибии.

На протяжении длительного времени мы получали всеобъемлющую поддержку социалистических стран. Это было очень важно для нашего дела, и СВАПО и борющийся народ Намибии будут всегда помнить это; упорство и настойчивость СВАПО вызвали симпатии и восхищение всех людей доброй воли. Наши отношения со странами Северной Европы заслуживают особого упоминания. Мы весьма благодарны за гуманитарную помощь, которую эти страны предоставили перемещенным и изгнанным намибийцам.

Как борющийся африканский народ, мы всегда рассчитывали на весьма важную поддержку нашего континентального органа – Организации африканского единства и ее государств-членов, Устав которой призывает к полной ликвидации колониализма, расизма и империализма с лица африканского континента.

Возвращаясь к нашему региону, Южной Африке, мы всегда заявляли, что апартеид является причиной нестабильности в Южной Африке. "Прифронтовые" государства, особенно Ангола и Мозамбик, пострадали от прямой военной агрессии расистской Южной Африки или косвенным путем от наемников, УНИТА и МНС. Мы благодарны братским народам "прифронтовых" государств за их постоянную поддержку.

В этой связи я хотел бы выделить Народную Республику Ангола, которая только что отпраздновала тринадцатую годовщину независимости. В своем поздравительном послании президенту Анголы товарищу Жозе Эдуарду душ Сантушу президент СВАПО, товарищ Сэм Нуйома сказал:

"С момента завоевания независимости Ангола стала бастионом антиколониальной борьбы, что придало огромные силы народу Намибии и Южной Африки в их борьбе против режима апартеида. Мы выражаем большое восхищение ангольскому правительству, народу и вооруженным силам, ФАПЛА, которые героически защищали свою независимость и суверенитет от империалистической агрессии, и, несмотря на огромные человеческие и материальные потери, которые они понесли, всегда оставались твердыми и решительными в поддержке нашего дела. Мы приветствуем их приверженность социализму, справедливости, миру и социальному прогрессу".

От имени авангарда нашего движения СВАПО я хотел бы вновь подтвердить нашу братскую и воинскую солидарность с теми, кто ведет такую же борьбу – героическому народу Южной Африки, возглавляемому Африканским национальным конгрессом Южной Африки (АНК) в его борьбе за объединенное, демократическое и нерасовое общество в этой братской стране; народу Палестины, который под руководством Организации освобождения Палестины (ООП) мужественно борется против израильской оккупации и за создание независимой Палестины; борющемуся народу Западной Сахары под руководством Фронта ПОЛИСАРИО; народу Пуэрто-Рико и Новой Каледонии и всем другим народам, борющимся против колониализма, расизма, угнетения, эксплуатации и всех других сил зла, которые угрожают человечеству.

(Г-н Ангула, СВАПО)

В заключение я хотел бы заявить, что мы добьемся свободы, чего бы нам это ни стоило. Если Претория проявит, наконец, добрую волю, СВАПО не станет уклоняться от того, чтобы сыграть свою роль в предоставлении Намибии независимости путем голосования. В случае, если этот режим будет продолжать оказывать сопротивление, мы призовем весь наш народ подняться и выполнить свой национальный долг полного освобождения каждого сантиметра территории Намибии, включая Уолфиш-Бей и все прибрежные острова. Борьба продолжается; победа неизбежна*.

Г-н БАДАУИ (Египет) (говорит по-арабски): Сегодня мир отмечает сотую годовщину со дня рождения великого индийского руководителя Джавахарлала Неру, стабильная политика которого оставила след в современной истории и объединила ряды благородных руководителей его времени. Не только Индия может гордиться им, ибо он стал законным источником гордости всех других развивающихся стран. Неру был верным другом Египта и его народа; он с сочувствием относился к его проблемам и всегда защищал его права на политической арене. Египет всегда будет благодарен ему за его поддержку в нашей борьбе за освобождение.

* Г-н ТРЕЙКИ (Ливийская Арабская Джамахирия), заместитель председателя, занимает место Председателя.

Неру, как и его современники Тито и Насер, был одним из основателей позитивной политики нейтралитета и движения неприсоединившихся стран, которое стало результатом совпадения целей и принципов молодых освободившихся государств Африки и Азии. Благодаря своей прозорливости Неру был одним из первых, кто разбудил совесть мирового сообщества и заставил его осознать трагедию расовой дискриминации в Южной Африке, которая отрицает достоинство человека и лишает его неотъемлемых прав. Благодаря присущему ему дару предвидения международное сообщество осознало необходимость борьбы против этого отвратительного явления, чтобы не дать ему разрастись до размеров катастрофы, последствий которой международное сообщество не смогло бы избежать.

Сегодня Генеральная Ассамблея должна вплотную подойти к решению проблемы, которая родилась в то же время, что и сама Организация, и которой она занимается начиная с первой сессии. Более 40 лет Генеральная Ассамблея, как и Совет Безопасности, принимала одну за другой резолюции по этому вопросу. Однако после того как Генеральная Ассамблея приняла в 1966 году резолюцию 2145 (XXI), в которой она отменила мандат Южной Африки на управление этой территорией, она приняла на себя непосредственную ответственность за управление этой территорией до получения ею независимости.

Резолюция 435 (1978) Совета Безопасности, принятая всеми заинтересованными сторонами, явилась кульминацией всех усилий международной Организации по достижению мирного урегулирования намибийской проблемы, которое вернуло бы законным владельцам их права, которых они были лишены, и внесло бы вклад в установление мира и безопасности в важном районе африканского континента. Международное сообщество приветствовало эту резолюцию и заявило, что она является единственным международно приемлемым средством, которое позволит народу Намибии осуществить свое право на самоопределение, обрести независимость и получить контроль над своей территорией, природными ресурсами и экономикой.

Хотя осуществлению плана Организации Объединенных Наций по достижению Намибией независимости долгое время чинили препятствия, мы считаем, что ведущиеся в настоящее время серьезные четырехсторонние переговоры и активные дипломатические усилия, позволившие добиться существенного прогресса в последние несколько месяцев, дают основания полагать, что осуществление этого плана начнется в ближайшее время.

(Г-н Бадауи, Египет)

Египет с самого начала поддерживает эти искренние усилия и играет важную роль в содействии достижению Намибией независимости и установлению мира и безопасности на юге Африки. Вот почему мы приветствовали готовность участников переговоров прибыть в Каир для проведения первого раунда переговоров. Это не удивительно, потому что начиная с того момента, когда Каир принимал участников этой встречи и когда Каир был избран местом для первого иностранного представительства Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО), Египет всегда оказывал материальную и политическую поддержку делу независимости и свободы Намибии. Таким образом, это является кульминацией давних усилий.

Мы считаем, что достижение Намибией независимости стало бы значительным шагом вперед не только в области установления мира и безопасности, но и в области создания условий справедливости и равенства в этом регионе, а также и в других регионах, в том числе в регионе, откуда я прибыл. Независимость Намибии положила бы конец незаконной оккупации, которая неоднократно подвергалась осуждению со стороны мирового сообщества, что явилось бы позитивным результатом, так как намибийский народ вернул бы себе право, которого он был лишен, на национальный суверенитет над ресурсами и экономикой Намибии и одновременно была бы закрыта мрачная страница в истории разграбления природных ресурсов этой страны.

Независимость Намибии также покончила бы с актами агрессии против соседних государств, совершаемых с намибийской территории, с нажимом и шантажом и дала бы намибийскому народу возможность посвятить всю свою энергию делу восстановления и национального развития, что позволило бы ему избавиться от наследия прошлого. Но прежде всего независимость Намибии продемонстрировала бы торжество правопорядка, как бы ни были серьезны акты агрессии и несправедливость.

Я пользуюсь этой возможностью, чтобы выразить признательность Генеральному секретарю и его Специальному представителю на юге Африки за их неустанные и искренние усилия и твердую решимость выполнить волю международного сообщества. Мы желаем им успеха в выполнении этой исторической задачи.

(Г-н Бадауи, Египет)

В заключение я хотел бы особо поблагодарить СВАПО, которая продемонстрировала действенность своих политических и военных усилий, а также Совет Организации Объединенных Наций по Намибии, который будет продолжать выполнять свою задачу до получения Намибией независимости.

Г-н ЗЕПОС (Греция) (говорит по-английски): Я имею честь выступать от имени двенадцати государств - членов Европейского сообщества и подтвердить нашу полную поддержку права намибийского народа на самоопределение и независимость.

На протяжении многих лет политика двенадцати государств - членов Сообщества была ясной, последовательной и непоколебимой. Мы по-прежнему твердо привержены делу независимости Намибии в соответствии с планом урегулирования Организации Объединенных Наций, принятым в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и получившим подтверждение в последующих резолюциях. Этот план воплощает единственные международно согласованные рамки для обеспечения независимости Намибии и подлинного выражения воли ее народа путем проведения свободных выборов под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций. Двенадцать государств - членов Сообщества, отвергнув идею создания так называемого переходного правительства Намибии, неоднократно призывали к незамедлительному осуществлению плана урегулирования без каких бы то ни было предварительных условий и задержек. В этом отношении мы считаем, что Генеральный секретарь будет по-прежнему играть важную роль, и мы хотели бы еще раз заявить о нашей искренней поддержке его решительных действий, направленных на осуществление резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

(Г-н Зепос, Греция)

Двенадцать стран выражают свое удовлетворение по поводу продолжающихся переговоров между Анголой, Кубой и Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов. Мы решительно поддерживаем стремление найти мирное урегулирование конфликта в регионе и обеспечить скорейшее достижение Намибией независимости в соответствии с резолюцией Совета Безопасности 435 (1978). Мы приветствуем достигнутый на данный момент прогресс. Мы сожалеем, что реальное начало осуществления плана урегулирования, намеченное на 1 ноября, не состоялось. Тем не менее, мы повторяем наше пожелание о том, что нельзя утратить импульс переговоров и что переходный период под контролем Организации Объединенных Наций, ведущий к достижению Намибией своей полной независимости, должен, наконец, начаться в ближайшем будущем.

По словам Генерального секретаря, Намибия давно должна была получить независимость. Вопрос о Намибии находился на рассмотрении Организации Объединенных Наций практически с момента ее создания; десятилетие прошло с момента принятия резолюции Совета Безопасности 435 (1978), а народ Намибии все еще не осуществил своего права на самоопределение. Двенадцать стран разделяют разочарование, международного сообщества и его озабоченность по поводу скорейшего предоставления Намибии полной независимости.

За процесс, ведущий к этой независимости, отвечает Организация Объединенных Наций, и в частности Совет Безопасности и Генеральный секретарь. Однако международное сообщество также несет моральную ответственность за урегулирование вопроса о Намибии. Со своей стороны, двенадцать государств хотят напомнить о своей установившейся позиции по вопросу о независимости Намибии и о своих заявлениях, осуждающих конкретную политику и действия правительства Южной Африки в этой связи.

Двенадцать государств внесли существенный вклад в усилия, направленные на облегчение страданий намибийского народа в результате незаконной оккупации территории Южной Африкой. Европейское сообщество и его государства-члены предоставляют народу Намибии помощь в различных областях. С одной стороны, они оказывают помощь в подготовке преподавателей и направляют своих специалистов с целью обеспечения улучшения жизненного уровня населения. С другой стороны, гуманитарная помощь и проекты самостоятельной помощи в пользу намибийских беженцев

(Г-н Зепос, Греция)

и поддержка жертв апартеида помогли облегчить до некоторой степени отрицательное влияние драконовской политики, проводимой Южной Африкой, такой, как нарушение прав человека, незаконное задержание без суда и следствия и насильственный призыв людей на воинскую службу. Мы вновь подтверждаем нашу готовность продолжить и, если необходимо, расширить нашу помощь намибийскому народу, с тем чтобы обеспечить плавный переход к независимости.

Кроме того, надежная экономическая инфраструктура является предпосылкой достижения полной политической независимости, безопасности и стабильного и прочного социально-экономического развития. Подлинная независимость Намибии может быть обеспечена лишь посредством постоянной помощи, особенно на начальной стадии достижения свободы. Еще раз Европейское сообщество и его государства-члены подтверждают свое намерение оказать Намибии помощь в этом отношении, как только она станет независимой. В свете всего сказанного выше мы надеемся получить от суверенной Намибии заявление с просьбой присоединиться к Группе африканских стран, стран Карибского и Тихоокеанского регионов, а также к Ломейской конвенции.

В вопросе о Намибии наше внимание по-прежнему должно фокусироваться на том факте, что это вопрос о незаконной оккупации вопреки многочисленным резолюциям Организации Объединенных Наций. Ничто не может оправдать сохранение данного положения, которое представляет собой нарушение основополагающих принципов Устава Организации Объединенных Наций. Международное сообщество должно не жалеть усилий для обеспечения независимости Намибии. Мы призываем правительство Южной Африки выполнить свои обязательства и содействовать реализации решимости, которая демонстрировалась в прошлом месяце, и таким образом обеспечить мирное урегулирование намибийского вопроса. Мы убеждены, что скорейшее и справедливое решение этой проблемы будет иметь положительные результаты для мира, стабильности, дальнейшего урегулирования и сотрудничества в регионе.

Г-н ХАН (Индия) (говорит по-английски): Для моей делегации особая честь участвовать в прениях по вопросу о Намибии в день, когда начинается празднование столетия со дня рождения первого премьер-министра Индии – Джавахарлала Неру. По его мнению, Организация Объединенных Наций была жизненно важным институтом. Как он писал с характерными для него ясностью и откровенностью в самом первом из своих официальных писем главным министрам штатов Индии, "мы во многом зависим от

(Г-н Хан, Индия)

проявления доброй воли со стороны международного сообщества". К счастью, сразу после своего освобождения Индия ощутила мощное проявление доброй воли, и, действуя именно в этом духе, мы, находящиеся вместе со многими другими в этой всемирной организации, убеждены, что добрая воля должна проявляться по отношению ко всем народам и повсюду. Несмотря на их политические условия или их ограниченную свободу, Организация Объединенных Наций и мир должны быть с ними, должны проявлять солидарность в их борьбе и решимость облегчить их страдания.

Нам не нужна какая-либо статистика для того, чтобы рассказать, насколько эффективным оказалось преобразование этой международной воли в ощутимые международные обязательства для зависимого в основном мира. Доказательством этому, если нужно доказательство, является сам этот зал. Также доказательством является и то, что не везде это преобразование оказалось успешным. Кто осмелится поставить под сомнение нашу добрую волю по отношению к Намибии? Кто осмелится предположить, что наша приверженность достоинству человека всего лишь пустые слова? Кого нам следует обвинять в том, что страна, существование которой признается в международном плане, не может занять свое место между местами, зарезервированными для Мозамбика и Непала?

В прошлом году мы неоднократно были свидетелями этих удивительных быстротечных моментов томительного ожидания и новых надежд, которые, как нам хочется верить, осуществляются в будущем. Предложения Южной Африки по Намибии приобрели новые очертания, новую гарантию, а для многих новую законность. Как Гамлет, запутавшийся в декорациях для пьесы "Сон в летнюю ночь", мы ожидаем за кулисами, неуверенные в том, какую роль нам предлагается сыграть. Те, у кого память более долгая, чем сегодняшние газетные заголовки, вероятно чувствуют, что все это уже было с ними.

Обладая политической решимостью и государственным подходом, Ангола и Куба присоединились к переговорам, успех которых позволил бы намибийскому народу прожить хотя бы остаток двадцатого столетия в условиях свободы и суверенитета. Однако большие мастера рэгби на Мысе Доброй Надежды должны знать, по крайней мере к настоящему времени, что нельзя играть, если менять или прятать ворота. В ответе на вопрос, "кто больше отступает от истины - Пик или П.У. больше правды, чем покорности. Ответ же - оба".

(Г-н Хан, Индия)

Наша делегация рада и гордится тем, что мы не позволили завлечь себя соблазном мишурных обещаний и стать заложниками в том, что касается предложений, внесенных на рассмотрение Ассамблеи по вопросу о Намибии. О Южной Африке нужно судить не по нашим надеждам, а по нашему опыту. Ее виновность в бесчисленных преступлениях доказана. Ее безнаказанность находится в прямой зависимости от благосклонности ее доброжелателей за границей. Санкции против Южной Африки будут санкциями в поддержку мира. Санкции против Южной Африки будут санкциями в поддержку прав человека. Санкции против Южной Африки будут санкциями в поддержку способности Организации Объединенных Наций подтверждать действиями богатство и мудрость ее слов.

В этот переломный час между известным прошлым и неизвестным будущим наши помыслы с намибийским народом, представителя которого – Народную организацию Юго-Западной Африки (СВАПО) – мы имеем честь видеть среди нас на этой Ассамблее. "Не закон и не долг побудили их сражаться, не государственные деятели и не ликующие толпы". Мы приветствуем их за то, что они начали борьбу, которая так же, как всякая великая борьба, начинается в одиночестве и которая так же, как всякая великая борьба, обрела не только бурное одобрение народа, но и решительную поддержку всего мира.

В своем обращении по радио к народу Индии после создания временного правительства перед получением независимости Джавахарлал Неру сказал:

"Мир, несмотря на свое соперничество и ненависть и внутренние конфликты, неизбежно движется в направлении более тесного сотрудничества и создания всемирного сообщества. Именно к этому единому миру будет стремиться свободная Индия, к миру свободного сотрудничества свободных народов, где ни один класс и ни одна группа не эксплуатирует другую".

На этой сорок третьей сессии Генеральной Ассамблеи, где столь многие вопросы, считавшиеся неразрешимыми, оказались разрешимыми, будет ли, наконец, вопрос о Намибии снят с нашей повестки дня? Возможно, несправедливо задавать такой вопрос этой Ассамблее, ибо единственная сторона, способная дать нам заверения такого рода, была заслуженно исключена из участия в наших прениях. Однако ее позиция увливания и затягивание и срыв мероприятий дадут нам достаточный ответ на этот вопрос.

Да, много было потрачено усилий и времени на решение этого вопроса. Двадцать лет или, выражаясь словами Элиота, двадцать лет в основном потраченных впустую. Безусловно, с точки зрения свободы, годы эти были разбазарены, однако, учитывая ограниченность имеющихся у нас средств, мы поработали не зря. Организация Объединенных Наций и Совет Организации Объединенных Наций по Намибии не позволили, чтобы вынужденное продолжение их опеки ослабило или рассеяло их внимание. Под мудрым и умелым руководством посла Питера Зузе Совет Организации Объединенных Наций по Намибии продолжил работу по распространению информации, проведению исследований и помощи в том, что касается Намибии. Комиссару Организации Объединенных Наций по Намибии г-ну Бернту Карлссону и его персоналу необходимо также воздать должное за усердие и преданность, с которыми выполнялась столь огромная политическая ответственность в соответствии с мандатом этой Ассамблеи. В своем недавно опубликованном романе "Теневые линии" индийский писатель Амитаб Гош писал "о неразделимой здравости рассудка, связывающего людей независимо от их правительств". Истина этого восприятия очевидна и ощутима в Южной Африке, где обычный цивилизованный человек может относиться и относиться с состраданием, любовью и добротой к своим братьям. Это тот урок, который еще предстоит извлечь Претории. Это тот урок, который она не может позволить себе извлечь, если желает продолжать существовать в своей теперешней доисторической форме. Это тот урок, который докажет, что владение телом не может обеспечить контроля над умами и сердцами.

Мы не можем учить тех, кто не желает учиться. Мы лишь можем обречь их на вынужденное одинокое существование, лишенное каких бы то ни было контактов с миром, в котором они нуждаются гораздо больше, чем этот мир нуждается в них. Но мы и не можем позволить себе ждать значительно дольше. Сумерки нашей нерешительности становятся все более мрачными и холодными. Наш гнев и печаль не будут иметь больше возможности утешать.

Много лет тому назад индийский лирик Талат Махмуд воспел "ночь, которая сама уснула, и жизнь, потерявшуюся перед лицом грусти".

Если задуматься над этим, то в этом и сегодня для нас есть какая-то мораль.

Г-н СУТРЕСНА (Индонезия) (говорит по-английски): Генеральная Ассамблея рассматривает вопрос о Намибии в то время, когда положение внутри этой страны и в окружающем районе характеризуется чувством повышенного ожидания, но с примесью неуверенности и сомнения, ибо горькая история этого региона требует определенной степени скептицизма в связи с тем, что Южная Африка, наконец, решила отпустить Намибию.

В этой связи было бы полезно напомнить о многих потерянных возможностях и невыполненных сроках в прошлом. Первоначальная дата, определенная Организацией Объединенных Наций для предоставления независимости Намибии, была установлена два десятилетия назад – в июне 1968 года. Важно, что этот год также является десятой годовщиной принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, содержащей план Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости Намибии – единственные международно признанные рамки мирной деколонизации Намибии. С того времени Организация Объединенных Наций неоднократно устанавливала сроки осуществления этого плана, но безрезультатно. Так, например, в 1981 году режим Претории сорвал предварительные переговоры в Женеве по выполнению плана по Намибии. В 1983 году он представил предварительные условия, заранее направленные на предотвращение осуществления плана Организации Объединенных Наций. В 1984 году он саботировал две встречи по Намибии в Лусаке и Минделу. В 1985 году он намеревался сорвать план Организации Объединенных Наций, пытаясь навязать так называемое внутреннее урегулирование в Намибии.

Едва ли есть нужда продолжать бесконечный список оттягивающих выполнение этого плана маневров, лицемерия и проволочек, которые всегда были тактикой Южной Африки и всем нам слишком хорошо известны. Достаточно сказать, что на каждом этапе переговоров Южная Африка сначала соглашалась с мероприятиями в отношении упорядоченной передачи власти народу Намибии под эгидой Организации Объединенных Наций только лишь для того, чтобы впоследствии выдвигать возражения и элементы, которые не отвечают ни духу, ни букве резолюции 435 (1978).

(Г-н Сутресна, Индонезия)

Фактически Южная Африка доказала, что ее трудно превзойти в использовании уловок и отговорок, чтобы уйти во время переговоров от достижения возможных договоренностей.

Эту установившуюся модель ханжества и предательства следует рассматривать в контексте непрекращающихся усилий Южной Африки еще более укрепиться в Намибии. В этой связи я хотел бы особенно подчеркнуть серьезную озабоченность Индонезии в связи с общей милитаризацией территории, которая была превращена в огромную военную базу, где на каждые 12 намибийцев, включая женщин и детей, приходится хорошо вооруженный солдат Южной Африки. Более того, Претория продолжает усиливать грубую эксплуатацию людских и природных ресурсов Намибии при помощи несовместимых с моралью капиталовложений основных торговых партнеров Южной Африки, что полностью несовместимо с Декретом № 1 Совета по Намибии об охране природных ресурсов Намибии. Более того, не прекращаются попытки раздробить страну в социальном и политическом плане путем создания псевдополитических партий и так называемого временного правительства с тем, чтобы поставить всех перед свершившимся фактом. Народ Намибии также испытывает на себе все формы унижительной политики и практики апартеида. Таким образом, по-прежнему применяется полный набор репрессивных мер, направленных на подчинение намибийцев.

С учетом этой реальности Индонезия следит за четырехсторонними переговорами в целях создания основы для мира в юго-западной части Африки и обеспечения независимости Намибии. К сожалению, существуют признаки того, что Южная Африка начала уже отходить от своих обещаний и преднамеренно стремится запутать положение. Как знают несомненно делегаты, срок начала осуществления плана Организации Объединенных Наций, 1 ноября 1988 года, уже миновал, и сейчас Южная Африка предлагает в качестве возможной даты 1 января 1989 года и по-прежнему настаивает на увязке посторонних вопросов с вопросом независимости Намибии. Такая ситуация уже знакома, мы уже сталкивались с этим ранее. Индонезия поэтому выразила опасение, что Южная Африка может опять заняться зловещей дипломатической игрой для того, чтобы выиграть время и задержать весь процесс.

Тем не менее мы считаем, что ведущиеся в Женеве переговоры, возможно, завершатся успешно, поскольку они уже привели к выводу войск Южной Африки из южной части Анголы и к всеобщему прекращению военных действий в Намибии. Эти события

сами по себе очень важны, поскольку они способствуют справедливому и мирному разрешению намибийской проблемы. Следует подчеркнуть, что, кроме всего прочего, Народная организация Юго-Западной Африки (СВАПО), "прифронтовые" государства, Организация африканского единства и движение неприсоединения приветствовали эти переговоры в надежде, что мир, справедливость и независимость могут быть установлены в этом субрегионе. Суть дела заключается в том, что, в отличие от непреклонности Южной Африки, СВАПО и "прифронтовые" государства всегда конструктивно откликнулись на дипломатические инициативы и полностью сотрудничали с Организацией Объединенных Наций в поиске путей и средств начала осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

В этой связи моя делегация полностью признает право отдельных сторон, участвующих в переговорах, прекратить конфликт между ними, а именно, прекратить оккупацию южной части Анголы военными силами Южной Африки; и именно четыре заинтересованные стороны – Ангола, Куба, Южная Африка и Соединенные Штаты, выступающие в качестве посредника, являются основными участниками конфликта. Индонезия также сознает, что сохранение и укрепление суверенитета, независимости и безопасности "прифронтовых" государств являются неотъемлемой частью освободительной борьбы Намибии. Мы также убеждены в том, что солидарность и эффективная поддержка этих государств представляют собой решающий фактор успеха этой борьбы. Мы надеемся, что созданные таким образом новые возможности будут содействовать поиску надежного решения этой серьезной ситуации, сложившейся в юго-западной части Африки, и послужат делу немедленной и безоговорочной деколонизации Намибии.

В то же самое время Индонезия хотела бы подчеркнуть, что, когда речь заходит о Намибии, этот вопрос касается только трех сторон: Южной Африки, незаконно оккупирующей эту территорию, Народной Организации Юго-Западной Африки, единственного законного представителя намибийского народа, и Организации Объединенных Наций, управляющей властью, несущей ответственность за эту территорию до получения ею независимости. Следовательно любое окончательное решение должно быть приемлемым для Организации Объединенных Наций и выполняться ею в соответствии с резолюцией 435 (1978) Совета Безопасности.

(Г-н Сутресна, Индонезия)

В этой связи мы приветствуем результаты рабочего визита в южную часть Африки в сентябре прошлого года Генерального секретаря Организации Объединенных Наций г-на Хавьера Переса де Куэльяра, в ходе которого были достигнуты дальнейшие практические соглашения для осуществления плана Организации Объединенных Наций. Завершение разработки проекта соглашения, определяющего правовой статус Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ) и ее персонала, а также направление технической группы Организации Объединенных Наций в эту территорию для оценки административных, материально-технических и бюджетных потребностей ЮНТАГ дают основания для осторожного оптимизма.

Однако учитывая нестабильность, сложность и неопределенность, сопутствующие четырехсторонним переговорам, международное сообщество должно проявить решимость и бдительность. Не может быть оснований для самоуспокоенности до тех пор, пока резолюция 435 (1978) Совета Безопасности остается невыполненной и Намибия остается оккупированной.

Если Южная Африка будет продолжать применять тактику проволочек, требуя неприемлемых уязок и выколачивая условия плана Организации Объединенных Наций, Организация Объединенных Наций должна проявить коллективную волю, приняв конкретные санкции, и не соглашаясь на дальнейшие проволочки и уступки, которые в прошлом лишь поощряли высокомерие режима Претории. Индонезия, таким образом, поддерживает призыв к скорейшему созыву Совета Безопасности для того, чтобы Совет мог принять резолюцию о размещении ЮНТАГ в Намибии в соответствии с условиями плана Организации Объединенных Наций или, в случае отказа Южной Африки сотрудничать с Организацией Объединенных Наций, принять меры в соответствии с Главой VII Устава и ввести всеобъемлющие обязательные санкции в отношении режима Претории. В целом, как бы дальше ни развивалась ситуация, мы не должны забывать о первоначальной цели достижения независимости Намибией.

В заключение я хотел бы подтвердить солидарность Индонезии с законной борьбой народа Намибии под руководством СВАПО за свободу, справедливость и независимость. Индонезия не откажется от своей принципиальной поддержки народа Намибии, также как международных усилий, направленных на достижение независимости Намибии.

(Г-н Сутресна, Индонезия)

В этот критический момент не может быть оправдания бездействию. Организация Объединенных Наций обязана оказать необходимое давление для того, чтобы заставить Южную Африку соблюдать ее международные обязательства. Мы должны вместе добиваться, чтобы 10 лет спустя после принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, план достижения независимости Намибией был осуществлен без дальнейших проволочек.

Г-н ПИТАРКА (Албания) (говорит по-английски): Прошло почти десять лет с тех пор, как Совет Безопасности Организации Объединенных Наций принял резолюцию 435 (1978) о предоставлении независимости Намибии, и более двух десятилетий с тех пор, как Организация Объединенных Наций решила прекратить действие мандата Южной Африки в отношении Намибии. Тем не менее, этот высокий международный орган все еще обсуждает вопрос о Намибии. Этот вопрос остается в повестке дня Генеральной Ассамблеи, поскольку положение в Намибии не изменилось и расистский режим Южной Африки по-прежнему лишает многострадальный намибийский народ его законного национального права на самоопределение, на свободную жизнь в независимом и суверенном государстве. Политика сегрегации, которую упорно проводит расистский режим Претории, превращая Намибию в огромную тюрьму для всего намибийского народа и в базу агрессии и вооруженных террористических интервенций против независимых прифронтовых государств Африки, в течение многих лет является предметом решительного осуждения и огромного негодования всей мировой общественности.

Албанский народ также с вниманием и озабоченностью следит за бесчеловечными условиями, в которых живет намибийский народ, за оппозицией и широкомасштабным сопротивлением, которое он оказывает южноафриканскому оккупационному режиму, и за беспрецедентным насилием, массовыми убийствами, геноцидом и политическими маневрами, к которым прибегает этот режим. Албанский народ всегда был на стороне намибийского народа, поддерживал его и следил с симпатией за укреплением вооруженной борьбы намибийского народа под руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Делегация Народной Социалистической Республики Албании считает, что продолжающаяся оккупация Намибии еще раз подтверждает тот факт, что империалистические державы будут поддерживать самые мрачные расистские и фашистские силы, когда речь идет о защите их империалистических и неокOLONиалистских интересов. Мы помним о поддержке и всесторонней помощи, которую Соединенные Штаты Америки и другие империалистические державы оказали кровавому режиму Южной Африки, снабдив его оружием и другими средствами для того, чтобы огнем и мечом сокрушить вооруженное сопротивление, вечную борьбу намибийского народа. Именно эта поддержка и помощь, вытекающие из общих интересов сохранения господства над угнетенными народами и сохранения неокOLONиалистской системы, которая продлила трагедию намибийского народа, угрожая, кроме того, безопасности соседних стран и

(Г-н Питарка, Албания)

подрывая эту безопасность. Эта помощь еще больше вдохновила расистов Претории на проведение опасных авантюр и актов террора и агрессии против суверенных государств, таких, как Ботсвана, Замбия, Ангола и так далее, что еще больше усугубило напряженность в регионе в целом.

При этом нетрудно понять, что высокомерие и агрессивность Южной Африки и существующее положение в Намибии – это еще одно отражение соперничества между сверхдержавами, Соединенными Штатами и Советским Союзом, и столкновения их империалистических и неоколониалистских интересов на богатом африканском континенте. Империалистам легче грабить урановые и алмазные богатства Намибии и Южной Африки, пока расистский режим Претории правит в этих странах. Географическое положение Намибии, ее огромные природные богатства и стремление Соединенных Штатов защитить свои неоколониалистские интересы – это те причины, которые заставляют империалистов Соединенных Штатов полагаться на южноафриканский режим, который они превратили в жандарма в этом регионе. Они уже давно идут по пути так называемого конструктивного сотрудничества, оставляя за собой право определять судьбу мира. Одна из целей американского империализма и советского социал-империализма в настоящее время состоит в том, чтобы доказать свою способность решать любые споры, проблемы или конфликты – в том числе и в Африке – на основе бесчисленных маневров и манипуляций, направленных на сохранение и восстановление неоколониалистских позиций. Эти маневры являются эскалацией их попыток либо сохранить, либо создать, где это возможно, свое экономическое или политическое присутствие, предлагая африканским народам "модели" решения их проблем. Именно поэтому вопрос о предоставлении независимости Намибии был поставлен в зависимость от других вопросов, по существу совершенно не имеющих отношения к основному вопросу. Кроме того, были использованы многочисленные маневры, которые чередовались с политическим давлением и различными интригами, с тем чтобы разделить этот народ на расовые и этнические группы. Открытое насилие вместе с политическими и дипломатическими уловками – это излюбленное средство режима Претории, которому при любых обстоятельствах оказывается поддержка со стороны Соединенных Штатов Америки.

(Г-н Питарка, Албания)

В своих заявлениях представители ряда государств-членов – а сегодня и представитель СВАПО – говорили о тяжелых испытаниях, жестоком угнетении и насилии фашистского типа, бесчеловечном отношении и национальном разрушении, которое переживает намибийский народ. Однако намибийский народ ни на секунду не отказался от своего героического сопротивления и отвечает на действия расистского режима Претории усилением и расширением своей борьбы. Он решительно выступает против политических маневров и борется против мер, принимаемых оккупационным режимом в целях аннексии стратегических районов намибийской территории, таких, как Уолфиш-Бей, полоса Каприви и острова.

Десятилетия расистского угнетения и рабства не смогли сломить намибийский народ, который выше всего ценит свободу и независимость. Из народной среды вышли борцы за свободу и их руководящая организация СВАПО, которую они всегда защищают и поддерживают. В мае этого года тысячи намибийцев вышли на улицы по случаю годовщины резни в Кассинге, одной из самых жестоких карательных операций против борцов СВАПО.

В свете событий в Намибии и перед лицом героической борьбы намибийского народа под руководством своего единственного, законного и подлинного представителя, СВАПО, уже ясно, что дни расистского господства Южной Африки в Намибии сочтены. История борьбы народов против колониализма неоднократно свидетельствовала о том, что империалистические державы никогда не отступали добровольно, и по собственной воле никогда не предоставляли независимость колониальным странам. В основе каждого продвижения к свободе и независимости лежит борьба и сопротивление народов, их борьба с оружием в руках против иностранной агрессии и оккупации. В этой связи сегодняшние события в Намибии являются, в конечном итоге, следствием самоотверженной борьбы намибийского народа, его непреклонного сопротивления, принимающего различные формы: массовые манифестации, демонстрации, схватки с расистами, превращающиеся даже в вооруженные столкновения. Это часть общей борьбы африканских народов против колониализма, неоколониализма и расизма; это доказательство безграничной силы народов и их жизнеспособности, вытекающей из идеалов свободы и независимости, из законных чаяний на самоопределение, социальное развитие и прогресс.

(Г-н Питарка, Албания)

Народ и правительство Албании всегда поднимали свой голос в поддержку законного национального дела намибийского народа. Мы твердо убеждены в том, что при помощи решительной борьбы и усилий он одержит победу над расистами Претории и, наконец, вкусит плоды своей долгой и трудной борьбы и вступит на путь к свободному и независимому развитию. Разбив цепи расистской оккупации и угнетения, новая суверенная Намибия займет принадлежащее ей по праву место среди других государств - членов нашей Организации.

Г-н БАГБЕНИ АДЕИТО НЗЕНГЕЙЯ (Заир) (говорит по-французски): Обнадеживающая атмосфера, преобладающая с самого начала сессии, которой так умело и эффективно руководит Председатель г-н Данте Капуто, обусловлена началом мирного урегулирования ряда региональных конфликтов, и поэтому многие делегации считали, что вопрос о Намибии будет рассматриваться в аналогичном контексте и духе.

Различные этапы четырехсторонних переговоров, проводившихся в Лондоне, Каире, Нью-Йорке, Браззавиле, Женеве и в других местах, позволили нам считать, что основные принципы воплотятся в конкретные соглашения о всеобъемлющем мирном урегулировании положения на юге Африки. В конечной счете целью было создание благоприятного климата для достижения существенного прогресса в этих областях сотрудничества и установления дружественных отношений доверия, взаимопонимания и мира между всеми государствами этого субрегиона на юге Африки. Эти хорошо известные основные принципы вновь подтверждают неотъемлемое право намибийского народа на самоопределение и независимость в единой Намибии в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и резолюциями 1514 (XV) и 2145 (XXI) и другими резолюциями Генеральной Ассамблеи по Намибии, и логическим следствием данных основных принципов является законность борьбы намибийского народа. При получении независимости Намибия должна сохранить свою территориальную целостность, сохранив Уолфиш-Бей, острова Пингвин и другие прибрежные острова, которые являются неотъемлемой частью Намибии.

Мировая история учит нас, что все конфликты и споры между государствами, либо споры, касающиеся освобождения и независимости, решались путем диалога и переговоров. По этой причине делегация Заира поддерживает ведущиеся сейчас четырехсторонние переговоры, поскольку в них участвуют почти все заинтересованные стороны, которые имеют отношение к положению в Южной Африке, и поэтому можно надеяться на ускорение выполнения резолюций 385 (1976), 435 (1978), 439 (1978), 532 (1983), 539 (1983) и 566 (1985) Совета Безопасности и других соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи по вопросу о Намибии.

Намибия продолжает являться прямой ответственностью Организации Объединенных Наций до достижения ею подлинного самоопределения и независимости в соответствии с резолюциями, которые я упомянул. Поэтому Организация Объединенных Наций должна играть важную роль в четырехсторонних переговорах, чтобы помочь заинтересованным сторонам в их усилиях по скорейшему достижению компромисса. В этих целях моя

(Г-н Багбени Адеито Нзенгейя, Заир)

делегация предлагает, чтобы Организация Объединенных Наций была представлена на этих переговорах либо членом Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, либо членом Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам. Как и на переговорах в Женеве по Афганистану, Западной Сахаре и ирано - иракскому конфликту, которые привели к выработке планов мира, Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций и все компетентные органы, занимающиеся намибийским вопросом, должны не жалеть усилий, чтобы сорвать любые негативные замыслы одной из сторон конфликта в ходе переговоров.

Присутствие на переговорах представителя Организации Объединенных Наций гарантировало бы выполнение соглашений, достигнутых в результате этих переговоров, с использованием имеющихся у Организации возможностей для обеспечения соблюдения прекращения огня всеми заинтересованными сторонами и обеспечения международного мира и безопасности специальными силами Организации Объединенных Наций, компетентность и эффективность которых недавно были признаны путем присуждения им Нобелевской премии мира.

Всеобъемлющее мирное политическое урегулирование положения в Южной Африке должно включать немедленное и безусловное прекращение незаконной оккупации территории Намибии Южной Африкой. Однако оно также должно основываться на выводе всех иностранных вооруженных сил из этого региона и на свободном и беспрепятственном осуществлении намибийским народом своего права на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV).

Заир считает, что план Организации Объединенных Наций, касающийся независимости Намибии, одобренный в резолюциях 385 (1976) и 435 (1978) Совета Безопасности, десятую годовщину последней из которых мы сейчас отмечаем, является единственной международно признанной основой для мирного урегулирования намибийского вопроса и должен быть незамедлительно выполнен.

Делегация Заира вновь подтверждает свою солидарность со СВАПО и призывает ее продолжить борьбу за освобождение, несмотря на жертвы и потери, которые она несет. Ее готовность к сотрудничеству и дальновидность в политической и дипломатической областях завоевали ей признание международного сообщества, которое высоко ценит проявленные ею качества и достоинства как истинного представителя намибийского народа.

И в этом контексте моя делегация очень надеется, что четырехсторонние переговоры, проходящие сейчас в Женеве, незамедлительно приведут к признанию СВАПО, с тем чтобы ей можно было поручить задачу выполнения соглашений, которые будут заключены в результате переговоров, в частности по достижению независимости ее страной и народом, который она представляет.

Пункт 7 постановляющей части проекта резолюции А, озаглавленного "Положение в Намибии в результате незаконной оккупации этой территории Южной Африкой", предлагает, чтобы Генеральная Ассамблея вновь подтвердила свое решение о том, чтобы Совет Организации Объединенных Наций по Намибии во исполнение своего мандата приступил к созданию администрации в Намибии с целью прекращения незаконной оккупации этой территории расистской Южной Африкой. Ввиду сложившейся ситуации мы считаем, что четырехсторонние переговоры смогут ускорить процесс выполнения этого решения, поскольку, хотя Совет Организации Объединенных Наций по Намибии не принимал участия в переговорах, он тем не менее остается законным органом по управлению Намибией до достижения ею независимости в соответствии с его мандатом, содержащимся в резолюции 2248 (S-V).

Далее, хотя моя делегация поддерживает проект резолюции В о выполнении резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, она считает, что в проекте резолюции должна была содержаться по меньшей мере ссылка на ведущиеся сейчас переговоры, одной из основных целей которых является выполнение резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

Аналогичным образом, в отношении проекта резолюции С, касающегося программы работы Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, мы считаем, что было бы неплохо, если бы в проекте резолюции была вновь определена роль Совета Организации Объединенных Наций по Намибии в контексте всех переговоров, главной целью которых является достижение Намибией независимости. Мы бы хотели выразить нашу поддержку и выразить признательность Председателю Совета за его усилия.

Моя делегация поддерживает проект резолюции D, касающийся распространения информации и мобилизации международного общественного мнения в поддержку немедленного предоставления независимости Намибии, и резолюцию E, касающуюся Фонда Организации Объединенных Наций для Намибии, и надеется, что все заинтересованные стороны и участники переговоров в самом ближайшем будущем согласятся предоставить независимость Намибии, с тем чтобы она могла стать членом Организации Объединенных Наций, Организации африканского единства и движения неприсоединения.

Г-н ОРАМАС ОЛИВА (Куба) (говорит по-испански): Спустя десять лет после принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, призывающей к немедленному предоставлению независимости Намибии, что является ее неотъемлемым правом, мы вновь обсуждаем вопрос о колониальной оккупации этой страны.

Эта резолюция все еще является единственной приемлемой основой для справедливого и прочного урегулирования этого конфликта, тем более, что она воплощает в себе волю международного сообщества*.

Патриоты Намибии прошли длинную и тяжелую дорогу, чтобы сделать свою родину членом сообщества независимых стран. Народная организация Юго-Западной Африки (СВАПО) – единственный законный представитель народа Намибии – ведет упорную борьбу для того, чтобы обеспечить осуществление неотъемлемого права каждого народа: его независимость. Все препятствия, возникшие в Южной Африке, по мере того, как она пыталась увековечить свою оккупацию Намибии, были сметены волей народа, преисполненной решимости достичь святой цели – независимости. Южная Африка использовала территорию Намибии и для нападения на Анголу, посылая свои войска в южную часть территории этой страны, открыто попирая правила международного поведения, решения Совета Безопасности и требования Генеральной Ассамблеи.

Поскольку развитие событий доказало ошибочность позиции, занятой Южной Африкой, она использовала свои войска в попытке захватить стратегический объект в южной Анголе: Кито Канавале. Здесь объединенные анголо-кубинские силы решительно отбросили вторгшиеся войска и нанесли им поражение, обеспечив таким образом территориальную целостность Анголы. Эта операция отметила качественное изменение в этом затянувшемся конфликте, стала критическим фактором создания нового положения в регионе, свидетелями которого мы являемся, при котором были созданы условия, благоприятствующие осуществлению резолюции 435/1978 и предоставлению независимости Намибии.

Южная Африка, объединенная анголо-кубинская делегация и Соединенные Штаты в качестве посредника ведут четырехсторонние переговоры в течение всего этого года. Эти переговоры уже привели к выводу южно-африканских войск из южной Анголы. Сегодня обсуждаются условия четкого выполнения резолюции 435/1978 без каких-либо искажений и изменений. Аналогичным образом любое справедливое соглашение, которое явится результатом этого процесса переговоров, должно безусловно гарантировать безопасность и территориальную целостность Народной Республики Ангола.

Куба участвует в этих переговорах вместе с Анголой в духе конструктивного и благородного подхода с целью внесения вклада в достойное и почетное урегулирование путем переговоров. У нас нет никакого желания унижать какую-либо из сторон,

* Председатель возвращается на свое место.

наоборот, мы решительно придерживаемся позиции обеспечения уважения территориальной целостности Анголы и предоставления независимости Намибии в соответствии с соглашением, заключенным 10 лет назад в Совете Безопасности.

Мы сели за стол переговоров с твердым намерением внести вклад в установление мира в юго-западной части Африки, где годами сохранялась нестабильность из-за режима апартеида.

Поскольку кубинские воины-интернационалисты 13 лет назад откликнулись на призыв проявить солидарность с Анголой, для них было бы особой честью вернуться домой, зная что сделанное ими также помогло ликвидации одного из последних бастионов колониализма на африканском континенте.

Мы считаем необходимым отметить, что наша позиция в ходе всех переговоров была ясной для всех. Мы пользуемся этой возможностью, чтобы категорически опровергнуть все измышления и слухи о том, что Куба и Ангола несут какую-либо ответственность за задержку начала выполнения резолюции 435 (1978), которое было предусмотрено на 1 ноября текущего года.

Мы должны заявить здесь, что именно Южная Африка препятствует тому, чтобы воля международного сообщества о немедленном предоставлении народу Намибии независимости, стала реальностью. Она предпринимает определенные шаги на этой территории, которые противоречат ее собственным заявлениям о готовности выполнить резолюцию 435 (1978), укрепляя базу своих войск в Намибии, проводя военные маневры в Уолфиш-Бей, усиливая репрессии против намибийского народа и назначая солдат преподавателями в учебных заведениях, учащиеся которых поддерживают призыв к независимости.

Мы призываем Южную Африку с этой трибуны прислушаться к мнению международного сообщества и положить конец этим действиям, которые затягивают процесс переговоров, который должен завершиться выполнением резолюции 435 (1978) во всех ее частях.

Недавние общие прения Генеральной Ассамблеи вновь продемонстрировали глубокий интерес огромного большинства государств к тому, чтобы Намибия наконец была выведена из состояния колониального рабства. Из 154 ораторов, принявших участие в прениях, 139 глав государств, министров иностранных дел или специальных посланников

(Г-н Орамас Олива, Куба)

безоговорочно высказались в пользу скорейшего предоставления независимости Намибии и в поддержку СВАПО. Южная Африка и те, кто поддерживает ее, должны извлечь соответствующие выводы из почти полного единодушия, проявленного правительствами всего мира на Генеральной Ассамблее.

Мы считаем уместным повторить сейчас следующее заявление нашего министра иностранных дел г-на Исидоро Малмиерка, сделанное недавно с этой трибуны:

"Куба не стремится к военной победе, Куба не собирается кого-либо унижать. Ею руководит лишь стремление внести свой скромный вклад в сохранение независимости Анголы, обеспечение прогресса в переговорах по Намибии и в установление мира и безопасности в этой части Африки. Поэтому Куба готова продолжать эти консультации и надеется на их успешное завершение, хотя мы прекрасно понимаем, какие препятствия и трудности придется преодолеть, сколько времени и сил потребуется для этого". (A/43/PV.11, стр. 7)

Куба считает и мы хотим со всей определенностью заявить об этом, что завершение четырехсторонних переговоров, иными словами соглашения, которое может стать их результатом, должно получить поддержку Совета Безопасности, выступающего в качестве его гаранта, что подчеркнет, таким образом, ответственность Совета Безопасности и Организации Объединенных Наций за независимость Намибии. Итак, именно здесь, в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций, страны, принимающие участие в четырехсторонних переговорах, должны официально завершить это соглашение.

Моя делегация хотела бы выразить свою глубокую озабоченность в связи с некоторыми сообщениями о том, что не имеется бюджетных ресурсов для осуществления плана, первоначально разработанного для осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Не может быть никакого оправдания для корректировки первоначального плана, касающегося осуществления этой резолюции. Это делает бессмысленным почти десятилетнее ожидание реализации этого решения Совета Безопасности, в течение которого намибийские патриоты пролили столько крови и многие ангольские бойцы и кубинские воины-интернационалисты сложили голову на ангольской земле. Согласиться теперь на некое подобие резолюции 435 (1978) и плана ее осуществления, искаженных или скорректированных под предлогом нехватки средств, было бы насмешкой над чувствами международного сообщества и над репутацией и авторитетом Организации Объединенных Наций.

Мы хотели бы предостеречь от любых маневров, направленных на подрыв уже запланированного процесса, направленного на достижение Намибией независимости, и подчеркнуть необходимость полных международных гарантий надлежащего осуществления переходного процесса. Только войска Организации Объединенных Наций могут гарантировать равновесие, необходимое для обеспечения подлинных и справедливых выборов в Намибии.

Мы должны постоянно помнить, что страны, имеющие крупнейшую задолженность перед Организацией Объединенных Наций, несут особую ответственность и располагают ресурсами, с помощью которых можно удовлетворить финансовые нужды, возникающие в связи с достижением независимости территории, которая в течение столь долгого времени была объектом колониальной эксплуатации.

В этой связи я вспоминаю слова вождя борьбы за независимость Кубы Хосе Марти, который говорил:

"Если бы я хранил молчание о чем-либо важном, это было бы слабостью, и поэтому я сказал все, что следовало сказать".

Г-н АБУЛХАСАН (Кувейт) (говорит по-арабски): В Генеральной Ассамблее обсуждается сейчас вопрос о Намибии, две недели спустя после десятилетней годовщины принятия Советом Безопасности резолюции 435 (1978), которая является основой, одобренной международным сообществом в целях достижения мирного урегулирования проблемы. Это также основа всех усилий, направленных на достижение этой цели.

(Г-н Абулхасан, Кувейт)

Кувейт вновь заявляет о своей поддержке неотъемлемого права намибийского народа на самоопределение и национальную независимость на основе данной резолюции и под руководством Народной Организации Юго-Западной Африки (СВАПО), его единственного законного представителя. Эта организация заслуживает полной поддержки со стороны международного сообщества в ее справедливой борьбе как на военном, так и на дипломатическом фронте в целях освобождения Намибии от расистского угнетения и незаконной оккупации.

Оккупационный режим Южной Африки продолжает наращивать свои насильственные действия в Намибии. Народ этой страны, который живет в условиях оккупации, все еще является жертвой всевозможных форм запугивания, убийств, пыток и злоупотреблений, а также уничтожения собственности и задержания без суда невиновных граждан на многие годы.

В этой связи мы должны выразить особую признательность этому героическому народу за его позицию в борьбе против жестоких оккупационных сил. Согласно сообщениям, народное сопротивление южноафриканскому гнету продолжает усиливаться. Сообщается также о постоянном бойкоте всех школ страны, находящихся под управлением южноафриканских властей, и дальнейшей активизации деятельности профсоюзного движения.

Вопрос о Намибии является главным образом вопросом о незаконной оккупации и колонизации. Поэтому в соответствии с международным правом вопрос о предоставлении независимости Намибии не может быть увязан с решением посторонних или не относящихся к делу вопросов. Это объясняет возмущение мирового общественного мнения в связи с продолжающимися попытками Южной Африки удержать господство над этой территорией и угнетать ее народ, а также воспрепятствовать осуществлению плана Организации Объединенных Наций, касающегося независимости для Намибии, который содержится соответственно в резолюциях 435 (1978) и 385 (1976).

Организация Объединенных Наций взяла на себя прямую ответственность за управление территорией Намибии с момента принятия этого решения. Таким образом, она взяла на себя международную ответственность за восстановление прав намибийского народа и реализацию стремления международного сообщества помочь ему в достижении независимости и осуществлении своего суверенитета. Исходя из этой основополагающей ответственности, международное сообщество призывает Совет Безопасности и

(Г-н Абулхасан, Кувейт)

Генеральную Ассамблею принять все необходимые меры для обеспечения полной реализации Советом Организации Объединенных Наций по Намибии его ответственности за управление территорией при всех обстоятельствах и без какого-либо давления или политических условий.

Таким образом, моя делегация призывает Совет Безопасности вновь рассмотреть вопрос о применении всеобъемлющих обязательных санкций против Южной Африки в соответствии с Главой VII Устава Организации Объединенных Наций ввиду того, что 1 ноября она не выполнила резолюцию 435 (1978) Совета Безопасности, как того ожидало международное сообщество и как согласилась ее делегация на четырехсторонних переговорах в Женеве в августе этого года.

Моя страна, как и все международное сообщество, приветствует проходящие в настоящее время переговоры по урегулированию проблемы Намибии. Эти переговоры были возобновлены 11 ноября, и мы надеемся, что они увенчаются успехом, с тем чтобы в самое ближайшее время в Намибии было создано свободное и независимое государство.

Однако расистский режим Претории, основывающийся на силе и репрессиях, продолжает политику затяжек и колебаний, пользуясь поддержкой и покровительством некоторых стран Запада и благодаря продолжающейся деятельности иностранных экономических интересов. Большинство государств – членов этой международной Организации убеждены поэтому в необходимости оказания сильного экономического нажима на Южную Африку и введения против нее всеобъемлющих обязательных санкций, а также отказа от всех форм военного и других видов сотрудничества с Преторией со стороны упомянутых некоторых государств.

Поскольку режим Претории принес народам Намибии и Южной Африки невыразимые страдания, мы категорически отвергаем утверждение о том, что введение санкций недопустимо, поскольку это принесет новые страдания этим народам. В этой связи мы призываем принять срочные меры по выполнению Декрета № 1 Организации Объединенных Наций по Намибии о защите природных ресурсов Намибии, включая оказание давления на правительства, которые еще не признали законность этого Декрета, с тем чтобы они сделали это. Кроме того, нужно предпринять все необходимые усилия против тех, кто нарушает этот Декрет.

Моя делегация считает также необходимым осудить создание так называемого промежуточного правительства Намибии, что является попыткой Южной Африки создать марионеточное правительство в этой стране и навязать колониальную экономическую структуру народу оккупированной территории против его желания и без его согласия, с тем чтобы продолжать держать его в состоянии покорности, бедности и лишений. Мы так же решительно осуждаем продолжение использования Преторией территории Намибии в качестве базы для террористических действий и повторяющихся нападений на прифронтовые государства и соседние страны, которые полностью солидарны с намибийским народом в его героическом сопротивлении расистской Претории.

Осуждая оккупацию и поддерживая сопротивление, оказываемое ей, и права тех, кто находится под ее игом, мы требуем, чтобы Претория немедленно освободила мужественных политических заключенных в Намибии, а также отказалась от принудительного призыва намибийцев в расистскую оккупационную армию и в племенные армии, от использования наемников и от угнетения намибийского народа. Мы также осуждаем репрессии Претории против лиц, организаций, профессиональных союзов, студенческих организаций, религиозных лидеров и прессы в Намибии.

Мы также пользуемся этой возможностью, чтобы выразить поддержку права намибийского народа на самоопределение в рамках единой территории, включая Уолфиш-Бей, острова Пенгуин и все прибрежные острова Намибии, являющиеся неотъемлемой частью Намибии; и это не должно быть связано с какими-либо посторонними проблемами либо предварительными условиями на переговорах.

Нынешний год является годом сороковой годовщины принятия Всеобщей декларации прав человека и двадцатой годовщиной принятия Декларации о незаконности присутствия Южной Африки в Намибии. Несмотря на все эти прошедшие годы, режим Претории все еще

упорствует, лишая намибийцев основного права человека – права на свою землю. Поэтому главный моральный долг каждого члена международного сообщества заключается в том, чтобы сделать все возможное для того, чтобы положить этому конец и восстановить права подлинных хозяев Намибии. Для достижения этой благородной цели международное сообщество должно оказывать всю возможную моральную, политическую и материальную поддержку намибийскому народу в его героической борьбе под руководством СВАПО. Мы абсолютно убеждены, что эта благородная борьба вскоре увенчается успехом и что намибийский народ добьется национальной независимости благодаря своей борьбе и постоянной поддержке, оказываемой ему всеми народами, которым дороги свобода и мир.

Г-н УЛЬД МОХАМЕД ЛЕМИН (Мавритания) (говорит по-французски): Вопрос о Намибии был включен в повестку дня первой сессии нашей Ассамблеи и вновь рассматривается в наших ежегодных прениях и на специальных сессиях. В то же время Совет Безопасности и другие вспомогательные органы Организации также имели возможность рассмотреть этот вопрос. Все эти органы приняли на соответствующих уровнях ряд резолюций и решений по вопросу о Намибии.

Генеральная Ассамблея на своей двадцать первой сессии прекратила действие мандата Южной Африки на Юго-Западную Африку и решила возложить прямую ответственность за эту территорию на Организацию Объединенных Наций. Этой резолюцией был начат процесс, который ведет к самоопределению и подлинной независимости Намибии в соответствии с ходом исторического развития, Уставом Организации Объединенных Наций и соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи. Однако 20 лет спустя мы должны признать, что Южная Африка вопреки международному праву осуществляет консолидацию своей незаконной оккупации этой территории.

Поскольку это исключительная ситуация, когда Организация взяла на себя прямую ответственность за достижение Намибией самоопределения, свободы и независимости, Ассамблея решила в прошлом году рассмотреть на этой сессии шаги, которые необходимо предпринять в соответствии с Уставом, если Совет Безопасности не сможет принять специальные меры, чтобы заставить Южную Африку выполнить резолюцию 435 (1978) до 29 сентября 1988 года.

Намибийский народ слишком долго страдал от господства и угнетения. Помимо обычных страданий, которые несет с собой колониальное правление, Намибия была объектом ужасной политики апартеида. Систематические жестокие репрессии применялись против намибийского народа, и его территория использовалась в качестве трамплина для актов агрессии и прямой дестабилизации против соседних государств.

Непрекращающиеся страдания намибийского народа являются пощечиной международному сообществу и грубым нарушением международного права. Незаконная оккупация Намибии представляет собой серьезную угрозу региональному и международному миру и безопасности.

В этой ситуации требуется более, чем когда бы то ни было, чтобы Организация Объединенных Наций выполнила свою ответственность в отношении этой международной территории. Безотлагательно должны быть предприняты определенные усилия для того, чтобы дать возможность намибийскому народу осуществить свое неотъемлемое право на свободу и независимость.

План Организации Объединенных Наций, касающийся независимости Намибии, изложенный в резолюциях 385 (1976) и 435 (1978) Совета Безопасности, представляет собой единственную приемлемую для международной общественности основу для урегулирования намибийской проблемы. Его немедленное, полное и безоговорочное осуществление является особой обязанностью нашей Организации и всех государств, которым дороги мир и справедливость. Это должно предусматривать усиление изоляции Южной Африки, поскольку самым эффективным давлением по-прежнему является введение всеобъемлющих обязательных санкций в соответствии с Главой VII Устава. Особенно необходимо твердо соблюдать эмбарго на поставки оружия в соответствии с резолюцией 418 (1978) Совета Безопасности.

В этих сложных обстоятельствах СВАПО, единственный и подлинный представитель намибийского народа, ведет борьбу с режимом апартеида на всех фронтах. Она несет огромные потери, но наносит сокрушительные удары по незаконной оккупации. Все международное сообщество должно оказывать полную материальную и моральную поддержку этой законной и героической борьбе.

(Г-н Ульд Мохамед Лемин, Мавритания)

Солидарность Мавритании со СВАПО является вполне естественной, так как основывается на многочисленных связях, объединяющих два народа, и имеет различные формы. Достижение Намибией независимости является одной из наших основных забот, и мы не можем не приветствовать любые усилия, направленные на скорейшее достижение этой независимости.

Мы с удовлетворением отмечаем ведущиеся переговоры по югу Африки, но считаем, что режим апартеида уступит лишь под совместным давлением вооруженной борьбы и международного нажима.

Поэтому нашей Организации необходимо принять особые меры, чтобы заставить Южную Африку положить конец колониальному господству в Намибии и выполнить резолюции и решения Организации Объединенных Наций. Сделав это, мы внесем вклад в ликвидацию серьезной угрозы международному миру и безопасности, создаваемой незаконной оккупацией Намибии Южной Африкой. Совет Организации Объединенных Наций по Намибии, единственная законная административная власть этой территории, активно участвует в этой справедливой и благородной работе во имя мира. Мы бы хотели воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить его за его неустанные усилия.

Г-н ФАМ НГАК (Вьетнам) (говорит по-английски): После многих лет напряженности и конфронтации международные отношения идут по пути диалога и сотрудничества. Недавние позитивные события принесли надежду на мир и решение многих волнующих вопросов, как на региональном, так и на глобальном уровнях. Впервые намечается прорыв в подлинном ядерном разоружении благодаря подписанию и ратификации Договора о ликвидации ракет средней и меньшей дальности (Договора по РСМД) между Соединенными Штатами и Союзом Советских Социалистических Республик. Мирные переговоры, ведущие к политическому урегулированию, вышли из тупика в различных частях мира – от Афганистана до южной части Африки, от Кипра и Персидского залива до Западной Сахары. Хотя достигнутые результаты и неодинаковы, они открыли реальные перспективы решения региональных конфликтов и споров путем политических средств и диалога. Эти ободряющие события являются лишь началом. Есть еще люди, которые упорно противостоят процессу перемен. Эти силы конфронтации и вмешательства стремятся подорвать или обратить вспять продолжающуюся тенденцию диалога и ограничить или нарушить достигнутый до настоящего времени прогресс, особенно пока этот процесс находится на начальном, непрочном этапе. Опыт Центральной Америки, Ближнего Востока, Юго-Восточной Азии и южной части Африки подтверждает, что только путем ликвидации источника проблем, будь то реакционные силы, апартеид, геноцид или внешнее вмешательство, можно ускорить и плодотворно завершить поиск урегулирования проблем путем переговоров. Полностью сознавая сложность этого вопроса, международное сообщество должно укреплять свою политическую волю, с тем чтобы достигнутый до настоящего времени прогресс стал прочным и чтобы более эффективно решать стоящие перед нами задачи.

Намибийский вопрос в течение длительного времени был испытанием нашей политической воли и общих усилий, направленных на то, чтобы положить конец длительному наследию колониализма. Вызов, бросаемый постановкой такого вопроса, является в своем роде типичным.

На протяжении более чем двух десятилетий Намибия являлась уникальным случаем, когда Организация Объединенных Наций осуществляла прямую ответственность за переход к независимости и самоопределению, после того, как она приняла историческую резолюцию 2145 (XXI) Генеральной Ассамблеи. Это получило поддержку подавляющего большинства международного сообщества. Но Намибия еще не свободна. Колониализм

(Г-н Фам Нгак, Вьетнам)

существовал в своей старой форме почти в течение века и существует до сегодняшнего дня со всей присущей ему бесчеловечностью и жестокостью; кроме того, что еще хуже, Южная Африка распространила апартеид, самую ужасную существующую форму колониализма, на эту территорию. Массовые незаконные аресты, задержания, репрессии, убийства и постоянная эксплуатация продолжают оставаться участью этого многострадального народа. Намибийцы продолжают проливать слезы и кровь в результате варварских преступлений расистского режима. Однако словами всего не выразить. С другой стороны, Южная Африка продолжает проводить политику государственного терроризма, осуществляя непрерывные нападения на прифронтовые государства, и таким образом в регионе постоянно существует небезопасность и нестабильность. Все это вызвано главной причиной - апартеидом, который, как всеми признается, нельзя изменить, его нужно ликвидировать.

На протяжении длительного времени международное сообщество было привержено делу борьбы намибийского народа за независимость и самоопределение и ликвидацию апартеида. Это тот случай, когда единодушие достигло беспрецедентного уровня в отношении осуществления коллективных усилий в глобальном масштабе. Весь мир потребовал прекращения незаконной оккупации Южной Африкой Намибии, наряду с ликвидацией апартеида, на котором основана такая оккупация, и всех его практических проявлений. План предоставления Намибии независимости был предусмотрен в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Этот план со времени его принятия в 1978 году явился подлинной общепризнанной основой независимости Намибии. Прошло десять лет, но эта резолюция еще не осуществлена. Южная Африка, благодаря помощи некоторых государств, на протяжении многих лет полностью игнорирует мировое общественное мнение. Пользуясь этой поддержкой, она использовала все возможные средства, чтобы воспрепятствовать осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Она поднимала посторонние, необоснованные вопросы, такие, как политика "увязки", которая была полностью отвергнута международным сообществом.

С возникновением в мире благоприятных условий недавно были расширены дипломатические попытки ускорить поиск политического урегулирования проблем в Юго-Западной Африке.

(Г-н Фам Нгак, Вьетнам)

Генеральный секретарь, пользуясь полномочиями в соответствии с резолюцией 601 (1987) Совета Безопасности, перешел к практическим мероприятиям по размещению Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ), направлению технической группы в регион и проведению консультаций с различными заинтересованными сторонами.

Проводимые в настоящее время четырехсторонние переговоры пробудили надежды на то, что политическое решение конфликта в этом регионе будет в конечном счете найдено. Мы поддерживаем правильную позицию и конструктивный подход, избранные Анголой и Кубой в этой продолжающейся дипломатической попытке поиска решения, которое гарантировало бы суверенитет, безопасность и территориальную целостность Анголы, а также подлинную независимость Намибии. Южноафриканские власти должны строго соблюдать достигнутые соглашения и воздерживаться от создания каких-либо новых искусственных препятствий.

Героическая борьба намибийского народа всегда пользовалась нашей искренней симпатией и поддержкой. Мы вновь подтверждаем на этом форуме последовательную позицию нашего народа и правительства в отношении намибийского народа и его единственного законного представителя – Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Мы также поддерживаем проявление СВАПО доброй воли с целью содействия осуществлению резолюции 435 (1978).

В нынешних условиях международное сообщество ни в коем случае не должно ослаблять свою бдительность, учитывая известные недобросовестность и непреклонность Южной Африки. Международное давление должно быть еще более усилено, особенно путем применения всеобъемлющих обязательных санкций против этого расистского режима.

(Г-н Фам Нгак, Вьетнам)

Те, кто до сегодняшнего дня злоупотреблял правом вето, чтобы помешать Совету Безопасности предпринять необходимые действия, должны согласиться с новой линией и присоединиться ко всему остальному сообществу, поскольку санкции являются наиболее эффективным мирным средством, которое может заставить Южную Африку прекратить незаконную оккупацию Намибии и покончить с политикой апартеида.

Сейчас более чем когда-либо вопрос о Намибии, подобно многим другим жгучим вопросам нашего времени, требует значительных усилий и решительных действий. В условиях расширяющегося международного сотрудничества наши крепнущие совместные усилия и решимость должны в конечном итоге привести к достижению Намибией независимости и установлению мира и стабильности во всем регионе.

Г-н НОВОРЫТА (Польша) (говорит по-английски): Мы вновь собрались, чтобы рассмотреть проблему, которая давно уже должна была бы быть разрешена. В этом году вместо того, чтобы праздновать независимость Намибии, мы в очередной раз отметили годовщину нашего бессилия – на сей раз десятую годовщину принятия Советом Безопасности резолюции 435 (1978), в которой содержится план Организации Объединенных Наций в отношении достижения Намибией независимости. К сожалению, Организация Объединенных Наций до сих пор не смогла решительно содействовать освобождению Намибии, хотя все международное сообщество – и даже Южная Африка, хотя и не прямо, – признает право народа этой территории на создание независимого государства.

В течение многих лет мы постоянно и твердо требовали свободы для Намибии и оказывали поддержку борьбе намибийского народа, тогда как Южная Африка действовала вызывающе, показывая в лучшем случае, что уступает международному давлению, а на самом деле производя лишь косметические изменения*.

К сожалению, Претории неоднократно удавалось препятствовать урегулированию в Намибии, предпринимая неистовые попытки, чтобы обойти волю международного сообщества, получившую выражение в многочисленных резолюциях и решениях Организации Объединенных Наций, в том числе Совета Безопасности. Она пыталась создать в

* Г-н Ван Лиероп (Вануату), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

Намибии марионеточное правительство, уничтожить Народную организацию Юго-Западной Африки (СВАПО) и всю внутреннюю оппозицию. Она предпринимала военные действия или акты политической дестабилизации против соседних государств, пытаясь прекратить их поддержку освободительной борьбы намибийского народа.

Благодаря усилиям международного сообщества, и в частности Организации Объединенных Наций, в этом году мы наблюдали прогресс в процессе урегулирования ряда региональных конфликтов. В последние месяцы открылись новые перспективы мирного урегулирования в Юго-Западной Африке. Конструктивная позиция и гибкость, проявленные Анголой и Кубой на четырехсторонних переговорах с Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов, обеспечили подлинную возможность решения конкретных вопросов самоопределения намибийского народа. Мы искренне надеемся на успешное завершение переговоров и скорейшее достижение соглашений. Создание свободной и независимой Намибии соответствует интересам мира и безопасности в регионе и во всем мире. Поэтому реализация этой цели является неотложной задачей. Польша хотела бы вновь подтвердить свою готовность принять активное участие в процессе осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

С другой стороны, многолетнее вопиющее правление Претории в Намибии вызывает достаточный скептицизм относительно ее доброй воли и готовности осуществить план Организации Объединенных Наций по достижению Намибией независимости.

Оккупационные силы на севере Намибии стали еще более многочисленными. По оценкам, около 5000 молодых людей покинули страну из-за преследований со стороны полиции безопасности; Южная Африка выработала новые законы против профсоюзного движения и организовала нападение с поджогом на редакцию "Намибийца", единственной независимой газеты в территории, совершенное 11 октября 1988 года, когда велись мирные переговоры.

Вызывают также тревогу последние сообщения о том, что вооруженные солдаты южноафриканских сил обороны обыскивают намибийские деревни, записывают имена, номера удостоверений личности и адреса, расспрашивают жителей об их политической принадлежности. Не следует ли рассматривать подобные действия как предупреждающие свободные выборы под международным контролем? Не должна ли Организация Объединенных Наций проявлять бдительность?

(Г-н Новорыта, Польша)

В нынешней ситуации для обеспечения непрерывности процесса урегулирования было бы, по-видимому, важно и полезно привлечь Организацию Объединенных Наций и Генерального секретаря к выработке окончательной формулы в соответствии с резолюцией 435 (1978) Совета Безопасности. В этой связи мы хотели бы отметить постоянную приверженность СВАПО плану Организации Объединенных Наций по достижению Намибией независимости и ее готовность сотрудничать в деле осуществления этого плана.

Сегодня в Индии, великой и дружественной азиатской стране, начинается 12-месячное празднование годовщины рождения 14 ноября 1989 года Джавахарлала Неру, основателя и первого премьер-министра с момента получения страной независимости в 1947 году и до его кончины в 1964 году. Позвольте мне воздать дань уважения этому выдающемуся политическому деятелю, напомнив его мудрые и вдохновляющие слова:

"Я считаю, что расистская политика Южно-Африканского Союза является в целом более неправильной и опасной для будущего мира, нежели какая-либо другая. Меня удивляет, что страны, особенно те, которые выступают за демократические традиции и которые голосовали за Устав Организации Объединенных Наций и Конвенцию о правах человека, так сдержанно говорят о расистской политике Южно-Африканского Союза, либо вовсе умалчивают о ней. Это не просто вопрос политики. Я заявляю, что подобные действия страны являются величайшей международной безнравственностью".

Намибия, безусловно, является жертвой безнравственности и бесчеловечности. Те, кто помогают Претории, несут моральную ответственность за судьбу намибийского народа.

В заключение мы вновь выражаем нашу полную поддержку и солидарность с народом Намибии под руководством его единственного и законного представителя СВАПО в его справедливой и героической борьбе за освобождение и равноправие. Мы по-прежнему убеждены, что дни незаконной оккупации сочтены и что вскоре Намибия займет свое законное место в сообществе наций.

Г-жа АТТАХ (Нигерия) (говорит по-английски): Глава нашей делегации на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи и министр иностранных дел Нигерии в своем выступлении в этом органе 29 сентября 1988 года передал г-ну Капуто поздравления и теплые пожелания правительства и народа Нигерии в связи с его избранием. Поэтому я лишь вновь повторю его чувства и заверю Председателя и других членов Президиума в нашем сотрудничестве в выполнении возложенных на них трудных задач. Мы удовлетворены тем, как он руководит работой, и уверены, что при его огромном опыте и большом дипломатическом искусстве мы придем к успешному завершению сессии.

(Г-жа Аттах, Нигерия)

Делегация Нигерии придает большое значение рассматриваемому пункту повестки дня. Это связано не только с историческим фактом возникновения Нигерии в результате неизбежного процесса деколонизации, происходившего в середине этого столетия в Африке, но и с нашей уверенностью в том, что случай с Намибией является *sui generis*. Среди остающихся колониальных и зависимых территорий, которых насчитывается примерно 19, Намибия является единственной, где Организация Объединенных Наций прекратила действие мандата, который был дан управляющему расистскому правительству, и с тех пор взяла на себя прямую ответственность за территорию. Намибия также уникальна в плане наличия согласованных рамок в виде одобренного в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности плана Организации Объединенных Наций, имеющего целью обеспечить предоставление территории независимости.

Печально, что через 22 года после прекращения Организацией Объединенных Наций действия мандата расистской Южной Африки в отношении Намибии и через 10 лет после принятия Советом Безопасности резолюции 435 (1978), Намибия все еще остается зависимой колонией. И все же высокомерие апартеида Южной Африки и его неуважение к Организации Объединенных Наций и всему международному сообществу являются прямым следствием поддержки, утешения и помощи, которую он продолжает получать от ряда стран, некоторые из которых были основными создателями резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. К сожалению, осуществление резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, в которой одобрялся план Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости Намибии на протяжении более десяти лет постоянно срывается при полном пренебрежении мнением Организации Объединенных Наций и международного сообщества. Еще более печально, что невнимание режима апартеида Южной Африки к предписаниям Организации Объединенных Наций поощряется и поддерживается теми странами, трудные усилия которых завершились принятием резолюции 435 (1978). По нашему мнению, лицемерно для тех стран, которые сыграли основную роль в подготовке и ведении переговоров по выработке рамок мирного урегулирования намибийской проблемы, участвовать в попытках помешать осуществлению этого плана, настаивая на посторонних вопросах.

Резолюция 435 (1978) Совета Безопасности и одобренный в ней план Организации Объединенных Наций являются самыми существенными демократическими мерами обеспечения мирного урегулирования намибийского вопроса. В резолюции не делается

попытки навязать решения, не учитывающие предпочтения намибийцев, равно как и навязать им правительство, освободительное движение или политическую партию, которые не избраны самими намибийцами. Резолюция, в частности, предусматривает прекращение враждебных действий, мирное возвращение намибийских беженцев и изгнанников, организацию свободных и справедливых выборов как в законодательный орган, так и в возможное демократическое правительство Намибии, и все это под строгим и беспристрастным контролем Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период. Все это демократические принципы и процессы, которые некоторые страны провозгласили и рекомендуют другим. Народная организация Юго-Западной Африки (СВАПО), освободительное движение намибийского народа, постоянно и много раз заявляла о готовности начать демократический процесс и подчиниться демократически выраженному решению намибийского народа. СВАПО никогда не уклонялась от своего обязательства в отношении полного осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Поэтому СВАПО заслуживает признания и поддержки международного сообщества за ее решительную приверженность мирному демократическому решению проблемы.

Генеральный секретарь в своих многочисленных докладах указывал, что все необходимые для осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности условия были соблюдены. Тем не менее расистская Южная Африка и ее союзники по-прежнему тормозят и уклоняются от начала осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, придумывая различные уловки для отсрочки, а то и предотвращения получения Намибией долгожданной свободы и независимости. Южная Африка прибегает ко всем средствам, включая и навязывание марионеточного, никого не представляющего временного правительства намибийскому народу.

Нигерия глубоко встревожена тем, что самозванные защитники западной цивилизации до сих пор не понимают всю глубину обмана расистской Южной Африки. Мы встревожены открытой и тайной поддержкой с целью сохранения господства апартеида над Намибией и ее народом. Парадоксально, что некоторые страны, поддерживающие расистскую Южную Африку, это те же страны, в историю которых за последние три столетия были вписаны борьба за свободу, равенство и достоинство. Однако примечательно, что народы этих стран путем массовых демонстраций, с помощью средств

(Г-жа Аттах, Нигерия)

массовой информации, церковных и других неправительственных организаций отмежевались от близорукой политики их правительств в отношении апартеида Южной Африки. Мы призываем соответствующие правительства услышать мнения своих граждан и прекратить поддержку апартеида и колониализма на юге Африки.

Мы не можем не отметить, что 1 ноября 1988 года наступило и прошло достаточно незаметно, если не считать усиления репрессий и подавления народа Намибии. Выражая свою поддержку и поощрение Нигерией усилий, направленных на достижение мирного урегулирования, являющегося провозглашенной целью ведущихся четырехсторонних переговоров, мы не можем не предостеречь международное сообщество от самоуспокоенности, которая приведет к предательству интересов намибийского народа. Следует заставить понять расистские оккупационные силы в южной Анголе, что Квито-Кванавале – это предел терпимости и что за агрессию надо платить. Деморализованные расистские войска вынуждены были уйти. Южная Африка, возможно, выигрывает время для еще одной главы в затягивании и срыве плана Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости Намибии. Изложенный анализ приводит к одному неизбежному заключению. Мы считаем, что сейчас настало время для того, чтобы международное сообщество предприняло немедленные шаги по укреплению и универсализации всех разрозненных мер, которые сейчас принимаются в отношении расистского режима. Мы считаем, что следует подчеркнуть осуждение апартеида всеми цивилизованными людьми, чтобы вынудить режим Претории отказаться от своей политики расовой дискриминации, угнетения и жестоких репрессий. Кроме того, мы вновь повторяем нашу убежденность и требование большинства государств – членов Организации Объединенных Наций о введении всеобъемлющих и обязательных санкций против расистского режима Южной Африки в соответствии с Главой VII Устава. Мы считаем, что действия в соответствии с Главой VII являются единственным возможным вариантом мирного урегулирования этой проблемы. Для международного сообщества стало срочным и настоятельно необходимым требование покончить с существованием такого анахронизма, как апартеид и колониализм в Намибии. Неуступчивости режима апартеида Южной Африки необходимо положить конец без дальнейших проволочек.

Свобода всего африканского народа не является предметом сделок, и она необратима. Ветер свободы и независимости, который начал веять над всем огромным континентом Африки в 50-х и 60-х годах, нельзя остановить на берегах Замбези и

(Г-жа Аттах, Нигерия)

Лимпопо. Он пронесется через пустыни Намиб и Калахари, через Оранжевую реку и вельды Южной Африки, достигнув вод Мыса Доброй Надежды. История на стороне народа Намибии. Никакая сила и никакая явная или тайная поддержка угнетателей не сможет помешать ему осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение и независимость.

(Г-жа Аттах, Нигерия)

В конечном итоге нет никаких временных рамок для освободительной борьбы; она будет продолжаться до тех пор, пока не будет достигнута победа. Народ Намибии ведет эту титаническую борьбу, и все свободолюбивые народы мира на его стороне. Они победят.

Г-н ГОШУ (Эфиопия) (говорит по-английски): Генеральная Ассамблея вновь в очередной раз рассматривает вопрос о Намибии. Несмотря на согласованные усилия международного сообщества, а также нашей всемирной Организации, единственная колониальная территория Намибии остается под жестоким господством расистского режима Южной Африки. Несмотря на нашу искреннюю надежду на то, что право народа Намибии на самоопределение и независимость будет должным образом признано Южной Африкой и ее пособниками, эта территория систематически используется в качестве источника полезных ископаемых, что служит вполне конкретным интересам многонациональных корпораций.

Несмотря на нашу решимость ускорить процесс деколонизации этой территории и приблизить день, когда Намибия станет членом нашей семьи свободных и независимых наций, оккупационные власти расистского режима оказываются во всех частях этой несчастной земли. Незаконная и грубая колониальная оккупация Намибии безнаказанно продолжается, что сопровождается превращением расистским режимом этой территории в плацдарм для совершения актов агрессии и дестабилизации против "прифронтовых" и других соседних государств.

Десять долгих лет прошло с момента принятия хорошо известной сегодня резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, в которой предусмотрен всеми принятый план предоставления независимости Намибии. Хотя мы надеялись на то, что его осуществление может привести, наконец, к независимости Намибии, однако позиция режима Претории с момента принятия этой резолюции 29 сентября 1978 года оставляет желать лучшего. Претория продемонстрировала свою искусную политику обмана и вероломства, систематически внося посторонние вопросы в повестку дня переговоров, что не только препятствует переговорам, проводимым в рамках резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, но и еще больше осложняет вопрос обретения независимости Намибией.

Без каких-либо колебаний или неясностей, к чему часто прибегают некоторые заинтересованные круги, мы заверяем, что резолюция 435 (1978) Совета Безопасности представляет собой единственные общепризнанные рамки мирного решения намибийского

вопроса. До тех пор пока расистский режим будет прибегать к различным маневрам, с тем чтобы помешать осуществлению неотъемлемого права намибийского народа на самоопределение, не будет конца тупикам и проволочкам, которые до сих пор характеризовали развитие событий вокруг намибийского вопроса.

В целом прямая ответственность за Намибию по-прежнему лежит на Организации Объединенных Наций. Совет Организации Объединенных Наций по Намибии является единственной управляющей властью для Намибии до тех пор, пока эта территория не получит независимость. В этой связи, однако, важно подчеркнуть, что мы сейчас стоим на важном перепутье дорог в отношении решения вопроса о Намибии. Поэтому, высоко оценивая усилия Организации Объединенных Наций и неустанные усилия ее Генерального секретаря, мы хотели бы одновременно подчеркнуть, что не следует терять ни времени, ни возможности для начала осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

В этой связи хотелось бы сказать несколько слов о ситуации в отношении переговоров по мирному решению вопроса о Намибии. Недавнее женеvское соглашение по Намибии является кульминацией постоянной международной кампании за предоставление независимости этой территории. Это свидетельствует о победе мобилизованных за последние годы многосторонних международных усилий по обеспечению свободы народу Намибии; это свидетельствует и о серьезном поражении расистской клики и может служить признаком неуклонного крушения самой системы апартеида в Южной Африке.

Учитывая надменную, негибкую политику Южной Африки, прибегающей к тактике проволочек с целью затянуть предоставление независимости Намибии, необходимо оставаться бдительными и внимательно следить за тем, чтобы расистский режим не предпринял очередную уловку.

Несмотря на наши сомнения в отношении намерений Южной Африки, мы будем поддерживать все переговоры, которые в конечном итоге ведут к независимости Намибии. Мы считаем, что все усилия, направленные на повышение вероятности мирного решения на юге Африки, идут в актив намибийского народа. Если такие усилия будут способствовать делу мира, они и впредь будут пользоваться нашей поддержкой. Однако, необходимо сказать, что после получения Намибией независимости ее территория должна быть одной юридической административной единицей. Поэтому такой процесс должен учитывать сохранение территориальной целостности Намибии, включая Уолфиш-Бей и Пенгуин и все другие прибрежные острова.

(Г-н Гошу, Эфиопия)

Мы уверены, что в истории борьбы за свободу и независимость юга Африки значительное место будет отведено героическим сынам и дочерям Намибии, которые под руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО), единственного законного представителя народа этой незаконно оккупируемой сейчас территории, успешно поставили на колени расистских захватчиков. Уместно отметить, что южноафриканский режим, известный как враг мира, добровольно не пойдет на переговоры и мирный диалог по намибийскому вопросу, и не пошел бы, если бы не потерпел сокрушительные поражения в южной Анголе и Намибии. Поэтому моя делегация приветствует борцов СВАПО, а также героев Квито Кванавале и воздает дань уважения "прифронтовым" и другим соседним государствам, которые испытали на себе основную тяжесть последствий кампании дестабилизации и государственного терроризма со стороны Южной Африки и, несмотря на все жертвы и тяготы, постоянно оказывали поддержку борьбе намибийских и южноафриканских патриотов.

В этот предпоследний час долгого похода Намибии к независимости исключительно важно, чтобы международное сообщество проявило свою приверженность делу Намибии, активизировав поддержку борющегося намибийского народа и его единственного, подлинного национально-освободительного движения - Народной организации Юго-Западной Африки. Любая оказываемая помощь ускорит получение Намибией независимости. И, напротив, любая отсрочка в предоставлении жизненно важной помощи будет на руку оккупационным властям Южной Африки. Таким образом, ценность наших усилий будет определяться тем, как оперативно мы действуем сегодня. Мы прошли длинный путь и можем следовать лишь той достойной дорогой, по которой мы до сих пор шли.

Как государство-член, имевшее честь представить вопрос о Намибии на рассмотрение Международного Суда, Эфиопия следила за обсуждением этого ключевого вопроса с тем вниманием, которое он заслуживает. В рамках своих возможностей Эфиопия постоянно оказывала намибийским патриотам политическую, дипломатическую и материальную поддержку.

Поэтому, пользуясь этим случаем, я хотел бы вновь заявить о нашей безоговорочной поддержке народа Намибии в его борьбе за независимость, справедливость и мир.

Г-н Х.Р. ЧОУДЖУРИ (Бангладеш) (говорит по-английски): Тот факт, что сегодня злокачественная опухоль расистской оккупации имеет возможность распространяться и уничтожать целые народы является упреком нашему поколению. Нигде тирания не была столь вопиющей, как в Намибии. Нигде колониализм не проявлял себя так явно, как на этой несчастной земле. Земля Африки сегодня стонет от боли, в то время как виновник этих страданий, Претория, продолжает безнаказанно проводить свою политику. Если страдания Намибии являются огромной трагедией, то наша терпимость к Южной Африке является смертельным грехом.

Страдания намибийцев огромны. Им ломали кости, затыкали рот, расхищали их богатства. Претория также пыталась внушить им преступную мысль о том, что чем светлее кожа, тем выше культура.

В течение десятилетий международное сообщество пыталось образумить Южную Африку. До сего момента эти усилия были напрасны. Мы не можем, однако, позволять себе в отчаянии опускать руки. Сейчас необходимо здоровое размышление, трезвая оценка и согласованные действия. Также, хотя и появился свет в конце туннеля, мы не можем позволять себе быть простыми созерцателями. Мы должны запланировать и провести в жизнь нашу программу, которая, как мы надеемся, находится на заключительном этапе, с тем чтобы раз и навсегда стереть слезы угнетения, оставленные на Африке этим низменным режимом.

Проблема, однако, не настолько неразрешима, как это может показаться. Решение существует. Оно заключается в плане Организации Объединенных Наций по Намибии. Особенно насущной является необходимость выполнения резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Прошло десять лет с момента ее принятия. Основным препятствием на пути ее осуществления остается неуступчивость Южной Африки. Вновь и вновь Генеральная Ассамблея, этот парламент наций, принимает резолюции по этому вопросу, которым Претория бросает вызов. Мы безоговорочно осуждаем такую позицию.

Режим Боты, похоже, не желает внять разуму и логике. Мы не видим иного выхода, кроме как пытаться действовать решительно. Сейчас, как никогда ранее, имеются все основания для введения всеобъемлющих, обязательных санкций в соответствии с Главой VII Устава. Оказание помощи Южной Африке в укреплении ее военной мощи было бы неразумно и привело бы к дестабилизации.

(Г-н Х.Р. Чоудхури, Бангладеш)

Южная Африка должна быть изолирована и в экономическом отношении. Те из нас, кто еще помнит долгую борьбу за свободу против английского господства в Британской Индии, знают, каким эффективным ненасильственным оружием являлся бойкот товаров. Если мир будет избегать пользоваться товарами, производимыми Южной Африкой, это явится ясным и недвусмысленным сигналом для Претории.

Все мы знаем о попытках Южной Африки обмануть мир путем установления марионеточного режима в Виндхукке в июне 1985 года. Однако эта попытка не удалась. Стремление обмануть средства массовой информации обнажило больше правды, чем скрыло. Мы не должны позволить правительству Боты увязать вопрос независимости Намибии с посторонними и не относящимися к делу вопросами, мы не должны позволить ему продолжать его бесстыдный грабег ресурсов Намибии, что противоречит Декрету № 1 Совета по Намибии.

Положение в Намибии действительно вызывает гнев, но оно также вызывает и позитивные эмоции в связи с проявляемым мужеством и решимостью. Бангладеш приветствует мужество героического народа Намибии и поддерживает его в неустанной борьбе против угнетения. Мы восхищаемся славным руководством, осуществляемым Народной организацией Юго-Западной Африки (СВАПО), единственным и подлинным представителем народа Намибии, и поддерживаем ее решимость освободить свой народ.

Наши умы и сердца всегда вместе с прифронтовыми государствами Африки, которые оказывают решительное и благородное сопротивление преступным действиям Претории. Мы высоко ценим неустанные усилия Генерального секретаря Хавьера Переса де Куэльяра, заместителя Генерального секретаря Мэррэка Гулдинга, Комиссара Бернта Карлссона и других, которые пытаются принести мир в этот тревожный район мира.

Дело Намибии всегда было дорого народу Бангладеш. Как члены Совета по Намибии мы пытались внести свой посильный вклад в дело достижения независимости Намибии. Мы предлагали оказать помощь переходу путем участия в работе Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ). Если Намибия после достижения независимости, будет нуждаться в нашем опыте, Бангладеш готова и будет счастлива поделиться им. Мы надеемся, что ведущиеся дискуссии в отношении Южной Африки приведут к такому решению, которое будет приемлемо для героического борющегося народа Намибии. С этой целью делегация Бангладеш будет голосовать в поддержку представленного Ассамблее проекта резолюции.

(Г-н Х.Р. Чоудхури, Бангладеш)

Конечно, сейчас забрезжил луч надежды во мраке страданий, в который погрузилась Южная Африка. Как сказал поэт Джон Китс, что ночь всегда несет зародыш утра. Затаив дыхание, мы с нетерпением ждем первых проблесков света на горизонте Намибии. Ожидание может оказаться слишком долгим, но стремление к цели настолько благородно, что каждая его минута стоит того.

Г-н ЛАНГСЛЕТ (Норвегия) (говорит по-английски): Более 40 лет назад Генеральная Ассамблея отвергла предложение Южной Африки включить Юго-Западную Африку, ныне Намибию, в Южно-Африканский Союз и рекомендовала включить территорию в систему опеки Организации Объединенных Наций. Двадцать лет назад, в 1966 году, Генеральная Ассамблея положила конец мандату Южной Африки в Намибии и взяла на себя ответственность за управление территорией до достижения ею независимости. В 1978 году Совет Безопасности принял резолюцию 435 (1978) и тем самым одобрил предложение по урегулированию положения в Намибии. К сожалению последующие усилия по осуществлению этой резолюции не увенчались успехом в связи с попытками правительства Южной Африки помешать прогрессу путем выдвигания посторонних вопросов.

(Г-н Лангслет, Норвегия)

Препятствие дипломатическому процессу со стороны Южной Африки, ее незаконная оккупация и использование намибийской территории для осуществления неспровоцированных актов агрессии против соседних стран, особенно Анголы, на протяжении многих лет вызвали глубокую озабоченность у международного сообщества. На протяжении всех этих лет намибийский народ борется за осуществление важнейших задач, затрагивающих само его существование, включающих самоопределение, независимость, права человека и достоинство.

В мае этого года в результате начала переговоров между Кубой, Анголой и Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов Америки в этой ситуации появилась новая надежда. Встречи в Нью-Йорке 8-10 июля привели к принятию соглашения между Анголой, Кубой и Южной Африкой по ряду основных принципов создания основы мира в юго-западном районе Африки. Первые ощутимые признаки прогресса появились, когда южноафриканские войска были выведены из южной части Анголы, и имело место фактическое прекращение огня между Народной организацией Юго-Западной Африки (СВАПО) и Южной Африкой в августе этого года.

Норвегия поддерживает ведущиеся переговоры по мирному урегулированию положения на основе резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Мы воздаем должное посредническим усилиям, гибкости и сдержанности, проявленным сторонами на протяжении этого процесса, которые, как мы надеемся, носят необратимый характер. Мы призываем стороны продолжать свои усилия, направленные на быстрое и всеобъемлющее урегулирование положения.

Норвегия убеждена в том, что план урегулирования, воплощенный в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, представляет единственную международно приемлемую основу достижения Намибией независимости. Условия перехода к независимости были согласованы. Намибийский народ должен теперь получить возможность определять собственное будущее через свободные и справедливые выборы под надзором и контролем Организации Объединенных Наций в соответствии с планом урегулирования.

Норвегия неизменно указывала, что всеобъемлющие обязательные санкции являются самым эффективным механизмом оказания давления на Южную Африку в целях осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Мы будем придерживаться этой позиции до тех пор, пока не будет достигнуто мирное урегулирование

(Г-н Лангслет, Норвегия)

намибийского вопроса. До тех пор Норвегия будет продолжать политику полного бойкота в отношении Южной Африки, как об этом свидетельствует закон об экономическом бойкоте, вступивший в силу 20 июля прошлого года. До принятия решения Советом Безопасности об обязательных всеобъемлющих санкциях мы призываем государства-члены принимать соответствующие меры на национальном уровне.

Последние события подчеркнули необходимость приведения в состояние готовности как Организации Объединенных Наций, так и всего международного сообщества. Мы убеждены, что Генеральный секретарь готов предпринять административные и другие практические шаги, необходимые для создания Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ), когда к нему обратятся с такой просьбой.

Норвегия готова сыграть свою роль в осуществлении резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и оказать помощь народу Намибии. Мы предложили внести свой вклад в работу Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ), и в сотрудничестве с нашими северными соседями разработали план согласованных действий для сотрудничества в целях развития после того, как Намибия станет свободной и независимой страной.

Намибия потенциально является одной из богатейших стран африканского континента. Права намибийцев распоряжаться своими природными ресурсами должны строго соблюдаться всеми. Норвегия разделяет озабоченность международного сообщества в связи с быстрым и неоправданным истощением богатств территории ради удовлетворения иностранных интересов. Моя делегация встревожена серьезной ситуацией, связанной с отловом чрезмерного количества рыбы вдоль намибийского побережья и ожидает, что все государства - члены Организации Объединенных Наций учтут интересы народа Намибии и помогут создать условия для использования морских ресурсов территории ее народом. Правительство Норвегии по-прежнему считает, что было бы очень полезно провести тщательный учет морских ресурсов вдоль побережья Намибии. Я хотел бы повторить внесенное правительством Норвегии на прошлогодней сессии Генеральной Ассамблеи предложение об оказании практической помощи в этом вопросе. Мы также готовы поделиться нашим богатым опытом в таких связанных с этим областях, как законодательство по защите прибрежных морских ресурсов, а также их разведка и добыча в интересах свободной и независимой Намибии.

(Г-н Лангслет, Норвегия)

Норвегия по-прежнему настойчиво стремится к улучшению участи намибийского народа. Я хотел бы подтвердить безоговорочную поддержку моим правительством усилий и мер Организации Объединенных Наций по изменению несправедливой ситуации, с которой сталкивается намибийский народ. Норвегия имела честь внести свой вклад в различные мероприятия в рамках Организации Объединенных Наций в пользу намибийского народа, такие, как мероприятия Института Организации Объединенных Наций для Намибии в Лусаке и Программы государственности для Намибии. Мы также оказываем гуманитарную поддержку намибийским беженцам через Народную организацию Юго-Западной Африки (СВАПО) и будем продолжать оказывать такую поддержку, пока в ней будет необходимость. Норвегия призывает все государства - члены Организации Объединенных Наций вносить щедрый вклад в эти фонды и мероприятия.

В прошлом году в ходе прений по вопросу о Намибии делегация Норвегии сделала ряд замечаний о деятельности основного органа Организации Объединенных Наций по этому вопросу - Совета Организации Объединенных Наций по Намибии. Хотя мы высоко оцениваем деятельность этого Совета, моя делегация выразила озабоченность в связи с некоторыми аспектами рекомендаций, представленными Советом Генеральной Ассамблеи. В этом году я с удовлетворением отмечаю, что наша озабоченность была принята к сведению.

Позвольте мне также в более общем плане повторить, что в нынешней трудной финансовой ситуации все мероприятия Организации Объединенных Наций, включая мероприятия Совета по Намибии, должны тщательно изучаться в целях эффективного и правильного использования ресурсов. Моя делегация ранее уже неоднократно высказывала озабоченность в связи с уровнем расходов Совета на семинары и конференции. Мы предлагали Совету сконцентрировать свои усилия на прямой и практической помощи намибийскому народу. Я пользуюсь этой возможностью, чтобы вновь подтвердить нашу позицию по данному вопросу.

Моя делегация ожидает того дня, когда Намибия займет свое законное место в семье наций. Мы призываем международное сообщество внести эффективный вклад в создание свободного, единого и независимого намибийского государства.

Г-н Аш-Шааби (Объединенные Арабские Эмираты) (говорит по-арабски): Являясь председателем Группы арабских государств в этом месяце, я буду выступать от имени членов этой Группы и выражу нашу общую точку зрения. Прежде всего я хотел бы подробнее остановиться на проблеме, которую мы сейчас обсуждаем.

После создания Организации Объединенных Наций Генеральной Ассамблея столкнулась с целым рядом событий, несовместимых с целями ее мандата, в том числе с заявлением Южной Африки о том, что она якобы не несет ответственности перед Организацией Объединенных Наций за осуществление ею политики апартеида, захват территории Намибии, игнорирование решений Международного Суда и отказ выполнять соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Правительство Южной Африки по-прежнему совершает бесчеловечные преступления, вызывающие страдания и представляющие собой открытое оскорбление человеческого достоинства и ценностей. Поступая таким образом, она ставит под угрозу мир и безопасность в Африке, а следовательно и во всем мире.

Вопрос о Намибии – это прежде всего вопрос о деколонизации. Следовательно он должен решаться в соответствии с положениями Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи. Тот факт, что расистский режим Южной Африки связывает свою незаконную оккупацию Намибии с сотрудничеством Анголы с некоторыми другими странами, является отвлекающим маневром, направленным на оправдание этой оккупации и превращение намибийского вопроса в международный конфликт. Осуществляя такую политику режим апартеида прилагает все усилия для того, чтобы сломить единство намибийского народа путем милитаризации ее территории и насаждения там белого населения. Это привело к трагическому крушению надежд в намибийском обществе.

Для достижения своих целей расистский режим также создал местные племенные армии и марионеточные группировки, а также широко использует наемников в отчаянной попытке сокрушить освободительную борьбу намибийцев.

Иностранные экономические круги, сотрудничая с оккупационными силами в рамках южноафриканской глобальной военной стратегии, способствуют продолжению незаконной оккупации территории Южной Африкой.

(Г-н аш-Шааби, Объединенные
Арабские Эмираты)

Перед лицом такой ситуации и учитывая, что Южная Африка в сотрудничестве с Израилем приобрела ядерное оружие, а также ее маневры против соседних африканских государств с целью их дестабилизации, мы не можем не выразить нашей серьезной озабоченности таким опасным положением в Намибии. Мы призываем международное сообщество наращивать свои усилия для того, чтобы героический намибийский народ мог осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение, свободу и национальную независимость в единой Намибии. Это должно произойти без ущерба для территориальной целостности Намибии, которая должна распространяться на Уолфиш-Бей и прибрежные острова в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи, в которых указывается, что эти территории являются составной частью Намибии и что любые маневры Южной Африки с целью отделить Уолфиш-Бей и острова от территории являются незаконными и лишены основания.

Мы выражаем глубокую признательность Генеральному секретарю и Комиссару Организации Объединенных Наций за усилия, направленные на скорейшее прекращение колонизации Намибии. Этого можно достичь при выполнении двух условий. Прежде всего надо добиться согласия на международном уровне, в том числе между крупными державами, для принятия решений в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, то есть дисциплинарных мер против страны, нарушающей решения Организации. Во-вторых, мы должны в еще большей степени привлечь внимание общественности к этой ситуации и принять политические, военные и экономические меры в отношении режима Претории, а также меры по защите территориальной целостности Намибии и ее природных ресурсов в соответствии с резолюцией, принятой Генеральной Ассамблеей на ее двадцать девятой сессии в 1974 году. Мы также должны защищать интересы Намибии в международных организациях и оказывать ее народам помощь по созданию своего собственного государства. Кроме того, в соответствии с принятыми на Генеральной Ассамблее на ее последней сессии резолюциями, в стране должна быть создана администрация. Мы, конечно, приветствуем проводившиеся и продолжающиеся переговоры, указывающие на возможность достижения международно приемлемого урегулирования, которое предусматривало бы мирный переход власти намибийскому народу в соответствии с резолюцией 435 (1978). Мы, однако, будем осуждать любые попытки, имеющие целью навязать Намибии не имеющую под собой почвы избирательную

(Г-н аш-Шааби, Объединенные
Арабские Эмираты)

систему, которая может привести к созданию неокOLONиалистской системы и лишить намибийский народ результатов побед, которые он, несомненно, одержал под руководством Народной организации Юго-Западной Африки, его единственного законного представителя.

Мы весьма высоко ценим огромные жертвы, на которые пошли прифронтовые государства, поддерживая освободительную борьбу намибийского народа. Мы осуждаем неоднократные акты агрессии расистского южноафриканского режима, в том числе вторжение и оккупацию, поскольку эти действия несовместимы с Уставом Организации Объединенных Наций и подрывают международный мир и безопасность. Мы высоко оцениваем, в частности то, как СВАПО руководит намибийским народом, ее конструктивную и гибкую позицию, ее сотрудничество с Организацией Объединенных Наций в деле скорейшего осуществления резолюций Совета Безопасности, поддержку СВАПО соглашения о прекращении огня в Анголе от 10 августа 1988 года и ее принятие предварительного соглашения до официального подписания соглашения о прекращении огня с Южной Африкой. Такой подход вновь демонстрирует позицию СВАПО и ее готовность защищать свободу и независимость, несмотря на препятствия, чинимые южноафриканским режимом.

Независимость означает свободу от сдерживающих факторов, которые ограничивают рамки деятельности и возможности принятия решений одного для другого. Вот чего мы хотим для народа Намибии, чтобы он в ближайшем будущем смог создать свое собственное независимое и суверенное государство и занять свое место среди других государств мира особенно сейчас, когда доверие к этой Организации, служащей механизмом урегулирования региональных и международных споров, все более укрепляется.

Г-н ДЖОРРЕТТ (Либерия) (говорит по-английски): Генеральная Ассамблея, как она это делала в течение 20 последних лет, вновь обсуждает вопрос о Намибии. Эта печальная ситуация связана с упорным нежеланием расистской Претории прекратить незаконную оккупацию Намибии и колониальное господство над ней, что является результатом ее открытого игнорирования многочисленных резолюций и решений Организации Объединенных Наций. Более 21 года назад Генеральная Ассамблея в своей резолюцией 2145 (XXI) от 27 октября 1966 года прекратила действие мандата Южной

(Г-н Джэрретт, Либерия)

Африки в Намибии и поставила эту территорию под прямую ответственность Организации Объединенных Наций. В соответствии с резолюцией 2248 (S-V) от 19 мая 1967 года она создала Совет Организации Объединенных Наций по Намибии в качестве законного управляющего органа до достижения независимости.

В начале работы сорок третьей сессии Генеральной Ассамблеи более месяца назад подавляющее большинство, если не все, кто участвовал в общих прениях, выразили определенное удовлетворение успехами, которых достигла Организация в последнее время в области разрешения конфликтов, и благодарили Генерального секретаря за его неустанные усилия по достижению этих результатов. Упоминались афганские соглашения, давшие возможность для вывода советских войск из Афганистана, достижение Ираном и Ираком соглашения о прекращении огня в их восьмилетней войне, согласие Марокко и Фронта ПОЛИСАРИО на план Организации Объединенных Наций по проведению референдума с целью урегулирования проблемы Западной Сахары и заявление Вьетнама о выводе 50 000 солдат из Кампучии до конца этого года.

К сожалению, в этот перечень нельзя включить выход Южной Африки из Намибии. Расистский режим Претории продолжает развертывать свои силы в Намибии и, судя по всему, не имеет намерения вывести их и приступить к осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, которая является единственной международно признанной основой для урегулирования намибийского вопроса. Как мы знаем, содержащийся в этой резолюции план урегулирования, в частности, включает проведение свободных и справедливых выборов под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций.

(Г-н Джэрретт, Либерия)

Различные переговоры, которые проходили между Южной Африкой и другими заинтересованными странами в последние несколько месяцев по вопросу о независимости Намибии, судя по всему, не убедили расистский режим Претории в настоятельной необходимости прекратить незаконную оккупацию Намибии, а также воздерживаться от использования этой территории для осуществления актов агрессии против прифронтовых или соседних государств. Заявление Южной Африки о ее намерении приступить к выводу своих войск из Намибии 1 ноября этого года, как бы хорошо оно ни звучало, поскольку все давно ждут таких действий, тем не менее было встречено моим правительством со скептицизмом. Министр иностранных дел Либерии, касаясь этого вопроса в начале октября на общих прениях, заявил:

"Принимая во внимание недавние четырехсторонние дискуссии по вопросу о Намибии, мы должны сказать, что история участия расистского режима в переговорах не дает никаких оснований верить его обязательствам".

(A/43/PV.22, стр. 57)

История показала правоту данного суждения. Как мы теперь понимаем, процесс вывода начнется 1 января 1989 года. Уловка это или нет, мы увидим. Однако "Нью-Йорк таймс", выступая по этому вопросу 6 ноября 1988 года, писала:

"Намибийцы - включая белых, которые составляют лишь 7 процентов населения, - ожидают получения независимости, может быть, не через два месяца, но это неизбежно наступит через несколько месяцев или через несколько лет".

Расистский режим Претории постоянно срывает все усилия, направленные на освобождение народа Намибии от репрессивной политики апартеида и колониального угнетения. Уловки Южной Африки должны быть легко различимы. Но, к сожалению, есть те, кто еще верит в концепцию конструктивного сотрудничества, и те, кто продолжают доверять этому прогнившему бандитскому режиму. Однако мое правительство хотело бы еще раз заявить, что оно по-прежнему убеждено, что ничто, кроме согласованных действий, не может положить конец господству Южной Африки над Намибией, территорией, которую она по-прежнему незаконно оккупирует в нарушение резолюций и решений Организации Объединенных Наций. Поэтому Генеральная Ассамблея должна подать однозначный сигнал режиму Претории о своей готовности решить вопрос Намибии, указав, что она более не потерпит тактики проволочек.

(Г-н Джэрретт, Либерия)

Правительство Либерии считает, что попытки правительства Южной Африки увязать свою незаконную оккупацию Намибии с выводом кубинских войск из Анголы – это еще одна злобная стратегия, направленная на введение в заблуждение международного сообщества. К сожалению, некоторые постоянные члены Совета Безопасности, возможно по причине своих экономических интересов в Намибии, как представляется, попали в ловушку режима Претории, судя по их энергичной поддержке теории увязки. Присутствие кубинских войск в Анголе не может быть приемлемой причиной для продолжения южноафриканской оккупации Намибии. Расистский режим Претории начал действовать вопреки решениям Организации Объединенных Наций задолго до того, как кубинские войска вступили в Анголу по просьбе этого суверенного государства. Увязка, как знают делегаты, является совершенно неприемлемой. Она постоянно и решительно отвергается международным сообществом, Народной организацией Юго-Западной Африки (СВАПО), Анголой и всеми "прифронтовыми" государствами. Это не что иное, как предлог со стороны режима Претории для увековечивания незаконной оккупации. Мы должны и впредь отвергать надуманные аргументы увязки и настаивать на полном выводе войск Южной Африки из Намибии.

Резолюция 435 (1978) Совета Безопасности была принята 10 лет назад, но ее осуществление откладывалось так долго именно из-за политики проволочек со стороны Южной Африки. На протяжении этого десятилетия народ Намибии – мужчины, женщины и дети – систематически подвергались самому жестокому и бесчеловечному обращению. Расистский режим развернул крупные военные силы на этой территории не только для того, чтобы подавить борьбу народа Намибии за свои неотъемлемые права на свободу, справедливость и независимость, но также для того, чтобы осуществлять акты агрессии и дестабилизации против "прифронтовых" и других соседних государств. Эти нападения, приводящие к безразборному уничтожению собственности и гибели людей, должны прекратиться, для того чтобы можно было восстановить мир и безопасность в регионе.

В то же самое время иностранные экономические круги, среди которых крупнейшие международные корпорации и финансовые учреждения Южной Африки, Западной Европы и Северной Америки, участвуют в эксплуатации минеральных ресурсов Намибии на основании лицензий, выданных незаконным и колониальным южноафриканским режимом. Есть и другие, кто грабит морские ресурсы этой территории. Эта деятельность

(Г-н Джэрретт, Либерия)

противоречит Декрету № 1 о защите природных ресурсов Намибии, провозглашенному в 1974 году Советом Организации Объединенных Наций по Намибии, который является законным органом по управлению этой территорией до достижения ею независимости, и эта деятельность является нарушением консультативного мнения Международного Суда от 21 июня 1971 года.

Учитывая, что Южная Африка подвергает народ Намибии унижительному обращению и угнетению путем отвратительной политики апартеида, и учитывая постоянное игнорирование требований международного сообщества прекратить незаконную оккупацию Намибии, мое правительство еще раз призывает Совет Безопасности серьезно рассмотреть вопрос о введении всеобъемлющих обязательных санкций в соответствии с Главой VII Устава Организации Объединенных Наций против этого бесчеловечного расистского режима. Мы призываем тех друзей белого меньшинства режима Претории, которые также являются постоянными членами Совета Безопасности и которые неоднократно голосовали против предложений о введении санкций против Южной Африки, пересмотреть свои действия с учетом страданий и жестокого обращения, которым подвергается народ Намибии под гнетом апартеида.

Правительство и народ Либерии еще раз подтверждают свою безоговорочную поддержку и солидарность с героическим народом Намибии, который под руководством Народной организации Юго-Западной Африки, своего единственного и подлинного представителя, отважно борется против режима апартеида. Намибийцы ведут отважную борьбу за самоопределение, свободу и национальную независимость, за единую Намибию, включая Уолфиш-Бей, острова Пенгуин и другие прибрежные острова. Мы искренне надеемся, что, когда мы соберемся на сорок четвертую сессию Генеральной Ассамблеи в следующем году, свободная и независимая Намибия займет положенное ей место в качестве полноправного члена Организации Объединенных Наций.

Прежде чем я закончу свое выступление, я хотел бы от имени своей делегации воздать должное выдающимся усилиям Генерального секретаря, борца за мир, за его личный вклад в дело независимости Намибии и за его неустанные усилия, направленные на осуществление резолюций и решений Организации Объединенных Наций по намибийскому вопросу, особенно резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Призывая его продолжать эти усилия, я хочу также заверить его в полном сотрудничестве и поддержке правительства Либерии.

Г-н МАРДОВИЧ (Белорусская Советская Социалистическая Республика): При всей сложности мировой ситуации есть основание отметить и нарастание положительных тенденций. Усиливается осознание неделимости мира, общности судеб всех народов. Идеи нового политического мышления начинают проникать в плоскость практической политики, конкретных действий, в том числе разоруженческой проблематики. Наметилось движение к политическому урегулированию региональных конфликтов. Заработал, в частности, политический механизм на юге Африки.

Поддерживая в принципе ведущиеся четырехсторонние переговоры по политическому урегулированию положения на юге Африки в отношении существа обсуждаемого вопроса, мы должны исходить из реальности существующих фактов, характеризующих обстановку в этой части африканского континента. Вот уже второе столетие Намибия закована в цепи. 22 года минуло с тех пор, как Генеральная Ассамблея лишила Южную Африку мандата на управление Намибией и передала эту территорию под прямую ответственность Организации Объединенных Наций. По этому вопросу Генеральной Ассамблеей и другими органами Организации Объединенных Наций принято свыше 100 резолюций с требованием положить конец незаконной оккупации этой страны расистами ЮАР. 10 лет ждет своего осуществления резолюция 435 (1978) Совета Безопасности.

В последнее время положение в Намибии не только не изменяется к лучшему, но и ухудшается. В документе Совета Организации Объединенных Наций по Намибии (А/АС.131/284), в частности, подчеркивается, что Южная Африка за последний год продолжала использовать всевозможные меры в целях подчинения намибийского народа: распространяла политику апартеида на все стороны жизни населения территории, активизировала процесс милитаризации Намибии, усилила акты жестокости и угнетения в отношении намибийского народа. Участились случаи исчезновения и задержания членов СВАПО и ее сторонников. Чрезвычайное положение, законы военного времени и комендантский час были введены режимом Претории в так называемых зонах безопасности, охватывающих более двух третей территории.

Намибийский народ по-прежнему подвергается оккупации войсками Южной Африки. В стране с населением примерно 1,6 млн. человек незаконно размещается около 100 тыс. южноафриканских солдат, которых поддерживают полицейские силы численностью до 10 тыс. человек. Такое широкомасштабное военное присутствие используется Южной Африкой как основное средство сохранения контроля над этой территорией, проведения агрессивных акций против "прифронтовых" государств, прежде всего против Анголы.

Нет сомнения в том, что одной из основных причин, почему Южная Африка отказывается предоставить независимость Намибии, являются богатые природные ресурсы территории. Вопреки многочисленным резолюциям Организации Объединенных Наций, консультативному заключению Международного Суда от 21 июля 1971 года и Декрету № 1 о защите природных ресурсов Намибии южноафриканские, западные и другие иностранные экономические круги продолжают разграбление природных богатств территории. Практически неограниченная деятельность иностранных экономических кругов в Намибии привела к эксплуатации богатств Намибии в ущерб интересам ее народа, а также к дальнейшему закреплению незаконной оккупации территории Южной Африкой. О масштабах этой деятельности свидетельствуют, например, данные, приведенные в документе Совета Организации Объединенных Наций по Намибии A/АС.131/286. В нем, в частности, отмечается, что режим апартеида поддерживает условия, при которых транснациональные компании известных западных стран могут получать огромные прибыли в результате разграбления ими экономических ресурсов Намибии, эксплуатации намибийских трудящихся. Их заработная плата, по оценкам, в 18 раз ниже заработной платы бельж.

А ведь Генеральная Ассамблея в резолюции 42/14 А, как и в ранее принятых решениях, заявила, что все действия иностранных экономических кругов в Намибии являются незаконными, и потребовала, чтобы транснациональные корпорации немедленно покинули территорию Намибии и прекратили свое сотрудничество с незаконной южноафриканской администрацией.

Совершенно очевидно, что режим апартеида не смог бы вести себя столь вызывающе, если бы он не пользовался прямой и косвенной поддержкой со стороны некоторых западных государств. Заинтересованность этих государств в укреплении режима Претории, в продолжении оккупации Намибии диктуется их политическими, экономическими и военно-стратегическими соображениями и интересами. Именно в первую очередь эти государства блокируют принятие Советом Безопасности всеобъемлющих обязательных санкций против Южной Африки в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций.

Реальные пути политического урегулирования проблемы Намибии хорошо известны. Они обстоятельно и четко определены в решениях Организации Объединенных Наций, в частности, в резолюциях Совета Безопасности 385 (1976) и 435 (1978) и последующих его решениях по Намибии и признаны повсеместно в мире. Главное сейчас состоит в

(Г-н Мардович, Белорусская ССР)

том, чтобы усилить давление на режим Претории и заставить его обеспечить выполнение этих решений в полном объеме, не увязывая проблему предоставления независимости народу Намибии с совершенно не относящимися к делу посторонними вопросами. Делегация Белорусской ССР поддерживает неданий призыв неприсоединившихся стран (документ A/43/708) к Совету Безопасности Организации Объединенных Наций ввести всеобъемлющие обязательные санкции против расистского режима в случае, если Южная Африка вновь прибегнет к своей тактике проволочек и обструкций и помешает начать осуществление резолюции 435 (1978).

Белорусская ССР, неуклонно следуя принципиальной линии на полное и окончательное искоренение колониализма, расизма и апартеида во всех формах и проявлениях, твердо и последовательно выступает за безотлагательное осуществление намибийским народом его неотъемлемого права на самоопределение и независимость в единой и территориально целостной Намибии, за немедленный и полный вывод с ее территории всех войск и администрации Южной Африки, в поддержку Народной организации Юго-Западной Африки, признанной Организацией Объединенных Наций и ОАЕ в качестве подлинного и единственного представителя намибийского народа.

Мы выступаем за то, чтобы активизировать коллективные поиски путей разблокирования конфликтной ситуации на юге Африки, за конструктивный поиск путей и средств скорейшего практического выполнения решений Организации Объединенных Наций по Намибии, за выработку справедливого политического урегулирования в этом регионе в полном соответствии с принципами Организации Объединенных Наций и Организации африканского единства. Это требует полного прекращения и недопущения впредь актов агрессии со стороны режима апартеида против соседних африканских государств, незамедлительного обеспечения независимости Намибии и скорейшей ликвидации бесчеловечной системы апартеида в ЮАР.

Организация Объединенных Наций несет непосредственную ответственность за скорейшее обеспечение независимости Намибии. Поэтому очень важно активизировать роль Организации, в первую очередь Совета Безопасности, и добиться выполнения решений Организации Объединенных Наций, касающихся Намибии.

Делегация Белорусской ССР поддерживает усилия Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Х. Переса де Куэльяра по урегулированию намибийской проблемы, высоко оценивает работу, проводимую Советом Организации Объединенных Наций по Намибии.

Руководствуясь принципиальной позицией, Белорусская ССР будет и впредь выступать в поддержку борьбы мужественного народа Намибии во главе со СВАПО за свое освобождение.

Прежде чем закончить выступление, господин Председатель, делегация Белорусской ССР хотела бы выразить надежду, что Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций примет такие решения по обсуждаемому пункту повестки дня, которые послужат дальнейшей мобилизации усилий международного сообщества в деле освобождения Намибии и окончательной ликвидации колониализма и расизма на юге Африки. Мы выражаем твердую уверенность, что намибийский народ при поддержке сил мира, прогресса и справедливости добьется подлинной свободы и независимости.

Г-н ЛОХИА (Папуа-Новая Гвинея) (говорит по-английски): За последние годы широко обсуждались попытки поиска путей урегулирования на основе переговоров борьбы Намибии за независимость.

(Г-н Лохиа, Папуа-Новая Гвинея)

Мир не должен отчаиваться в связи с тем, что вопрос о Намибии вновь и вновь обсуждается в этом органе, однако это не приводит к изменению позиции южноафриканских властей. Ассамблея, Генеральный секретарь, Совет Безопасности и Совет по Намибии должны и впредь оказывать все большее давление на Южную Африку и ее друзей.

Папуа-Новая Гвинея и впредь будет исходить из того, что мы все должны сделать совместное усилие в соответствии с духом наших заявлений, с которыми мы выступили на этой Ассамблее, в целях обеспечения скорейшего и неотложного осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности и всех соответствующих резолюций и инициатив Организации Объединенных Наций и Совета по Намибии.

Уродливый облик колониализма усугубляется экономической алчностью, комплексом культурного превосходства, политическим высокомерием и стратегическими интересами. В силу этой алчности, этого комплекса превосходства, этого высокомерия и стратегических интересов колониализм продолжает существовать в Намибии и кое-где еще.

Богатейшие природные ресурсы, обнаруженные в Намибии и в Южной Африке, побуждают страны проводить такую политику, которую, как они осознают в глубине души, ничем нельзя оправдать.

Есть и такие, кто хотел бы, чтобы Намибия оставалась колониальной территорией под господством расистской Южной Африки до тех пор, пока текут рекой богатейшие природные ресурсы Намибии. Если бы Намибия не была настолько богата природными ресурсами, если бы не ее стратегическое положение, вряд ли бы оказывалось такое сопротивление предоставлению ей свободы и независимости. Папуа-Новая Гвинея надеется, что все народы мира и различные заинтересованные группы в Намибии по-прежнему будут объединять свои усилия, поскольку в противном случае расистский режим продолжит пользоваться этой возможностью для укрепления своих позиций и усугубления нестабильности положения народа Намибии и южной части Африки. Папуа-Новая Гвинея приветствует перспективы осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности в отношении независимости Намибии. Мы выражаем признательность Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и другим ее участникам за неустанные усилия, которые дают нам эти надежды.

(Г-н Лохиа, Папуа-Новая Гвинея)

Папуа-Новая Гвинея призывает все государства быть реалистичными и оказать полную поддержку представленному нам проекту резолюции. Давайте на минуту забудем о наших разногласиях, сплотимся и единодушно и единогласно покажем Южной Африке, что Намибии должна быть предоставлена независимость. При этом к Организации Объединенных Наций присоединятся по крайней мере еще две страны, что будет содействовать приданию более универсального характера этой Организации, всемирной семье наций.

Мы, члены этой Организации, видим себя поборниками освободительной борьбы. Многие из нас активно боролись за освобождение от колониальных пут и полностью придерживаются принципов деколонизации как на словах, так и на деле. Хотя колониализм – это система, глубоко уходящая корнями в историю человечества, к сожалению, ее остатки еще полностью не исчезли с лица земли. Намибия является осколком колониальной эпохи прошлого на великом африканском континенте, точно так же, как Новая Каледония остается таким осколком в районе Тихого океана. Безусловно, деколонизация – это вопрос, в котором должно быть единодушие. Как мы, боровшиеся против колониализма, можем оставаться безучастными к тем, кто ведет такую же борьбу сегодня?

Постоянное пренебрежение расистской Южной Африки всеобщими призывами положить конец апартеиду и вывести свои войска из Намибии будет преодолено лишь с помощью решительного давления, включая обязательные санкции в отношении расистского южноафриканского режима.

Папуа-Новая Гвинея подтверждает свою солидарность с народом Намибии и африканским народом в их борьбе за свободу и независимость, поскольку глубоко убеждена в том, что нет такой силы, которая может противостоять народу, полному решимости стряхнуть путы колониализма, расизма и апартеида.

Г-н МАКЛИН (Колумбия) (говорит по-испански): Принципы мира, свободы и самоопределения формировали сознание народов на протяжении всей истории. Для большинства народов это нашло выражение в трудной неослабевающей борьбе за их самобытность и их собственное неотъемлемое право жить в условиях свободы. Колумбия представляет собой результат этого исторического процесса, и в качестве независимой республики она не только включила эти принципы в свои законы и конституцию, но также неустанно поддерживает дело всех народов, включая тех, которые продолжают сегодня бороться за достижение этих идеалов.

Создание Организации Объединенных Наций сделало эту приверженность универсальной по своему характеру, и это, в свою очередь, привело к началу одного из самых важных и успешных этапов человеческой истории – процессу самоопределения и деколонизации, начало которому было положено в 1947 году с предоставления независимости Индии, под руководством Джавахарлала Неру, которого мы особенно вспоминаем сегодня, 14 ноября, в связи с сотой годовщиной его рождения.

Однако для тысяч людей, которые по-прежнему живут под игом колониализма, этот процесс не закончен. Это полностью справедливо по отношению к Намибии, где народ не только борется за осуществление своего неотъемлемого права на независимость, но также противостоит режиму, который готов любыми средствами сохранить свое господство над этой территорией. Многочисленные инициативы, предпринятые нашей Организацией, особенно за последние 20 лет, и давление международного сообщества не дали необходимого результата, ибо Намибия остается под физическим, экономическим и административным контролем иностранного режима.

Чем объяснить тупик, в который зашел этот процесс, процесс, который должен быть необратимым и пользоваться единодушной поддержкой? В свете этой ситуации прежде всего мы должны рассмотреть вопрос о постоянной непримиримости южноафриканского режима. Правительство Претории ясно продемонстрировало свое презрение к основным правам человека, таким, как право на мир, справедливость и свободу, не только во внешней сфере, где оно по-прежнему упорствует в своем желании сохранить доминион на территории Намибии, оно также и в плане внутренней политики, где оно, пренебрегая этими принципами и неоднократными призывами международного сообщества, сохраняет политическую систему апартеида, которая гарантирует власть меньшинства над подавляющим большинством. Для того чтобы подкрепить свою позицию, южноафриканское правительство не только пренебрегает призывами международного

сообщества и резолюциями и решениями Организации Объединенных Наций, но также проводит явную политику дестабилизации в этом регионе, нарушая свои собственные национальные границы в стремлении укрепить свое влияние и власть.

Хотя важно отметить неуступчивость и высокомерие правительства Претории в качестве основной причины, препятствующей законной независимости Намибии, необходимо также проанализировать стратегию Организации Объединенных Наций на протяжении этих лет и задуматься над возможными изменениями, которые помогли бы нам определить нашу будущую стратегию в более активном плане. Я не собираюсь вдаваться в историю вопроса, но хочу остановиться на некоторых его аспектах, с тем чтобы усилить роль Организации Объединенных Наций в ее усилиях по достижению независимости Намибии. В первую очередь мы должны отметить отсутствие решимости в плане принятия обязательных санкций как логического шага на пути обеспечения выполнения резолюций и решений Организации. В отношении Намибии такое положение дел становилось очевидным неоднократно. Например, я хочу сослаться на резолюцию 2145 (XXI), которая аннулировала мандат Южной Африки над Намибией и заставила ее незамедлительно уйти с этой территории, и резолюцию 435 (1978) Совета Безопасности, которая была единодушно принята более 10 лет назад, но пока еще не была осуществлена.

Отсутствие воли со стороны некоторых государств-членов явилось одним из первоочередных факторов, которые препятствовали действию механизма, ведущего к полному выполнению резолюций и решений Организации Объединенных Наций, что, безусловно, отрицательно сказывается на работе нашей Организации. Эта трудность придания более обязательного характера резолюциям Организации Объединенных Наций вызвала вторую трудность – трудность, связанную с принятием резолюций, которые являются явно противоречивыми или несоответствующими. Резолюции 2145 (XXI) и 2248 (S-V) Генеральной Ассамблеи наделили Организацию мандатом, в первую очередь прямо и непосредственно путем создания Совета по Намибии, чтобы превратить Намибию из колониального государства в свободную страну, и, помимо этого совместить этот процесс с немедленным уходом Южной Африки с территории Намибии. Резолюция 435 (1978) Совета Безопасности передала бы этот мандат независимому специальному представителю, устранив тем самым вопрос о уходе как условие проведения выборов. Конечно, любой процесс должен развиваться и поэтому существует необходимость

постоянных адаптаций к меняющимся обстоятельствам; однако ясно и то, что любой процесс должен характеризоваться признаками прогресса в деле решения этой проблемы и не должен увязываться, как это происходит, по-видимому, в настоящее время, с упрямством одной из сторон. Вопрос о Намибии, как представляется, подпадает под второе из вышеприведенных определений.

В результате влияния этих факторов возможности Организации Объединенных Наций оказать давление были ослаблены, и, соответственно, начался процесс независимых переговоров, направленных на достижение окончательного решения намибийской проблемы. Колумбия готова поддержать эту инициативу, которая, как мы надеемся, приведет к безусловному осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Тем не менее мы считаем, что было бы предпочтительнее, если бы этот процесс проходил непосредственно под эгидой Организации Объединенных Наций, и здесь я хотел бы коснуться вопроса, который, вероятно, еще более важен, а именно участие представителей народа Намибии, который внезапно оказался вне переговоров и вместо этого превратился в предмет этих переговоров.

По-прежнему нашей главной задачей является безотлагательное достижение независимости намибийским народом и проведение выборов, которые позволят ему определить свое будущее. Именно по этой причине мы будем поддерживать любую мирную инициативу, отвечающую этим требованиям, а именно: соответствующую подлинным интересам намибийского народа. С другой стороны, мы понимаем, что проблема Намибии по-прежнему сохраняется, и что мандат, порученный нашей Организации, по-прежнему не утратил своей силы. Вследствие этого, а ее деятельность в этом направлении должна не просто продолжаться, ее следует активизировать. В этой связи мы должны соответственно быть готовыми к тому, чтобы большее внимание обратить на те концепции, которые до настоящего времени оставались в стороне и которые, вне всякого сомнения, являются основополагающими элементами стратегии Организации Объединенных Наций. Эти концепции – гибкость, независимость, унификация и координация деятельности.

(Г-н Маклин, Колумбия)

Организация Объединенных Наций и ее различные органы должны уметь приспособливаться к ситуации, которая постоянно меняется. Они должны занять подход, который даст возможность непрерывно и спокойно работать, независимо от любого процесса, который может начаться. Еще более важно, чтобы усилия Организации Объединенных Наций основывались на стратегии, координирующей действия всей Организации и ее различных органов.

Однако самым важным для всех этих концепций является стремление каждого государства-члена быть уверенным в том, что основополагающие права на свободу, мир и независимость будут полностью осуществляться, поскольку эти права принадлежат всем народам мира. Колумбия будет по-прежнему работать в этом направлении не только в Генеральной Ассамблее, но и как член Совета Организации Объединенных Наций по Намибии и Совета Безопасности.

Приверженность делу достижения Намибией свободы является всеобщей задачей и должна оставаться одним из основных пунктов нашей повестки дня, пока не будет достигнуто столь затянувшееся получение независимости. До тех пор Организация Объединенных Наций не должна ослаблять своих усилий. Наоборот, она должна сделать все возможное для того, чтобы были предприняты все усилия для достижения этой цели в соответствии с подлинными потребностями и правами намибийского народа.

ПУНКТ 8 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)

ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ: ПИСЬМО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА ПО КОНФЕРЕНЦИЯМ (A/43/600/Add.1)

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): В документе A/43/600/Add.1 содержится письмо от 11 ноября 1988 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи от Председателя Комитета по конференциям. Как известно членам, Ассамблея в пункте 7 раздела I резолюции 40/243 решила, что ни один вспомогательный орган Генеральной Ассамблеи не может проводить свои заседания в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в ходе очередной сессии Ассамблеи, кроме тех случаев, когда Ассамблея даст на это ясно выраженное разрешение.

(Председатель)

Как указано в письме, о котором я уже говорил, Комитет по конференциям рекомендовал, чтобы Комиссии по присуждению премий в области прав человека было разрешено провести заседание в ходе текущей сессии Генеральной Ассамблеи.

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея согласна с этой рекомендацией?

Это предложение принимается.

Заседание закрывается в 19 час. 35 мин.